

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Director: PABLO MARTIN CANTALEJO
Edita: «El Adelantado de Segovia, S. L.»

Diario de la tarde fundado en 1901 por Don Rufino Cano de Rueda
S. Agustín, 7 - 40001 Segovia - Telef. 43 72 61 (tres líneas) - Fax 442432
D. L.: SG. 7 - 1958 - Precio: 50 ptas

Viernes 21 de abril de 1989
Año LXXXIX.—Núm. 27.141

El aeropuerto de Barajas vuelve a la normalidad

Madrid.— Esta mañana no se han registrado suspensiones de vuelos en el aeropuerto de Barajas, que a partir de las once recuperó casi la normalidad, tras los problemas de los últimos días en el centro de control de Paracuellos, informaron fuentes de Aviación Civil.

Las averías registradas el miércoles y el jueves en el centro de Paracuellos han coincidido con la huelga de los técnicos especialistas de Aviación Civil, por lo que la Dirección General de Aviación Civil ha abierto una investigación por si los fallos pudieran haber sido provocados.

Fuentes de Aviación Civil señalaron que las demoras registradas esta mañana han sido debidas a la situación provocada ayer por las averías y que la operatividad completa se alcanzará en las próximas horas.

A primeras horas de la mañana se registraron importantes retrasos, ya que la operatividad del aeropuerto era de salidas-llegadas cada diez minutos, pero desde las once de la mañana la fluidez ha sido mayor, con movimientos cada tres minutos, según las mismas fuentes.

Fuentes de Iberia señalaron a Efe que no ha habido suspensiones de vuelos aunque en el puente aéreo Madrid-Barcelona se ha acordado que hoy no haya programación horaria de vuelos.

Indicaron que los aviones del puente aéreo salen según se van llenando con los pasajeros y que a determinadas horas saldrán aviones con mayor capacidad.

Aviación Civil insistió, por otra parte, en que la huelga no tiene incidencia y afecta sólo a 28 de los 700 trabajadores, mientras que la asociación nacional de estos técnicos señaló que es prácticamente total y que la mala programación de servicios mínimos ha provocado que las averías no se arreglasen con celeridad.

La huelga está convocada pa-

ra exigir el pase a una escala administrativa más elevada, ya que no reconocen el acuerdo suscrito entre la dirección general de Aviación Civil y los sindicatos CC.OO., UGT y CSIF sobre niveles profesionales.— Efe

Deportados de Santo Domingo

Costa Rica impedirá la entrada de seis miembros de ETA

San José.— El Ministerio de Gobernación de Costa Rica ordenó hoy una «estricta vigilancia» en todos los puestos fronterizos del país para impedir el in-

greso desde Santo Domingo de seis miembros del grupo terrorista «ETA», informaron fuentes oficiales.

El grupo de la organización

terrorista, deportado de Argel a República Dominicana está integrado por Eugenio Echebest, Angel Iturbe Abasolo, José María Sancheogui Arruti, Belén González Peñalva, Ignacio Aracama Mendía y José Manuel Soares Gamboa.

Las fuentes añadieron que los terroristas, llegados el martes a República Dominicana, podrán ser deportados de ese país a Ecuador, Venezuela o Costa Rica, lo que motivó la disposición preventiva anunciada por las autoridades costarricenses.

Una portavoz de migración confirmó a Efe que había recibido instrucciones de impedir el ingreso a los terroristas, y añadió que había «recomendaciones» a las aerolíneas comerciales para que no los embarquen hacia Costa Rica.

Una fuente del puesto de migración de Paso Cañas, fronterizo con Panamá, dijo que las instrucciones dadas por Gobernación eran las de revisar los pasaportes de todos los españoles que ingresen por esa vía e impedir, si eran detectados, la entrada de los seis terroristas.

La Dirección de Inteligencia y Seguridad (DIS), según fuentes periodísticas, «extremó la vigilancia en todas las áreas por donde podrían ingresar los etarras».— Efe.

LA OPOSICION RECHAZA LOS TRASLADOS DE ETARRAS A LAS PRISIONES ANDALUZAS

Por otra parte los partidos de la oposición en el Parlamento andaluz han mostrado, en declaraciones de sus dirigentes a la prensa sevillana, su rechazo al traslado de presos de la organización terrorista ETA a cárceles andaluzas, y más concretamente a la de Sevilla-2.

SEGOVIA Alfonso Sastre y Gonzalo Santonja recibieron los Premios Ciudad de Segovia de Teatro y Ensayo



AURELIO MARTIN

En el transcurso de un acto que se celebró a primera hora de la tarde de ayer en la Sala Blanca del Ayuntamiento, el alcalde, Luciano Sánchez Reus, hizo entrega de los Premios Ciudad de Segovia, dotados cada uno con 500.000 pesetas, a Alfonso Sastre, en la modalidad de teatro, y a Gonzalo Santonja, en ensayo. En la fotografía, Sánchez Reus entrega el sobre con el talón bancario al autor Sastre. Al lado del alcalde, José Antonio Escudero, presidente del jurado, y Gonzalo Santonja.

(Página 5)

El alcalde puede renunciar al cargo para bloquear la moción de censura

(Página 3)

Y el Fondo de Cultura Económica de Méjico

Lain Entralgo, Premio Príncipe de Asturias de Comunicación 1989

El humanista Pedro Lain Entralgo y el Fondo de Cultura Económica de Méjico son los nuevos premios Príncipe de Asturias de comunicación y humanidades 1989.

Un jurado presidido por Soledad Ortega, e integrado por personalidades del mundo de la comunicación, otorgó hoy en Oviedo el citado galardón, tercero que concede la Fundación Principado de Asturias.— Efe

PRIMAVERA/89

«Moda juvenil práctica» para señora y caballero: Vestidos, faldas, sueters, chaquetas.

Caballero: Pantalones, camisas, polos

CONFECCIONES DIEZ

RESTAURANTE CERVECERIA

Las Brasas de Azor

precisa AYUDANTE DE COCINA

Sin experiencia abstenerse

Ochoa Ondátegui, 18

Consejo de Ministros

El Gobierno aprueba un real decreto para proteger al consumidor en la compra de una vivienda

Madrid.— El Gobierno aprobó hoy en Consejo de Ministros un real decreto sobre protección de los derechos de los consumidores en cuanto a la información que deben recibir al comprar o arrendar una vivienda, indicaron fuentes oficiales.

En la habitual reunión de los viernes, el Consejo continuó con el estudio del proyecto de ley sobre reforma del régimen urbanístico y valgración del suelo, que inició la pasada semana y que aprobará, probablemente antes de un mes.

El Gobierno autorizó también la inversión de 1.500 millones de pesetas para las obras de la carretera Pontevedra-Vigo y otra inversión de 2.000 millones de pesetas para la construcción de

un hospital comarcal, de la red del Insalud, en Alcázar de San Juan (Ciudad Real).

Igualmente el Gobierno aprobó un gasto de 2.200 millones de pesetas para la adquisición de material didáctico en centros de formación ocupacional y autorizó al INI para desinvertir su

participación en la empresa «La Maquinista Terrestre y Marítima» (MTM) y «Aplicación de Técnicas Industriales» (ATEINSA).

El Consejo concedió créditos del Fondo de Ayuda al Desarrollo (FAD) a varios países entre ellos Honduras, Argentina y Ecuador.— Efe

FUTBOL

Beenhakker dejará el Real Madrid

Madrid.— Leo Beenhakker, entrenador del Real Madrid, se desligará totalmente del club el día 30 de junio próximo, fecha en que termina su contrato, según informó hoy en conferencia de prensa Ramón Mendoza, presidente de la entidad.

Durante el día de ayer circularon rumores sobre la posible destitución del entrenador del Real Madrid a consecuencia de la derrota por 5-0 en Milán, en partido de vuelta de semifinales de la Copa de Europa.— Efe

apunte del día

El tráfico catastrófico

El problema del tráfico en la ciudad, en progresivo crecimiento, por desgracia, está comenzando a alcanzar cotas de catastrófico y no hace falta remontarnos a fechas de mucha afluencia de turistas, como la pasada Semana Santa. Basta con sufrir las aglomeraciones de ayer jueves, y lloviendo.

Indudablemente, las medidas para mejorar la fluidez del tráfico y de los aparcamientos tienen que partir de la corporación municipal. Es uno de los viejos temas pendientes y que nunca se ataja. Ahora menos, claro, por la situación conocida a la que, quizá por pasividad, los segovianos han dejado de prestar atención. Nada bueno, por cierto, para la vida democrática municipal.

Otras cotas de responsabilidad importantes tienen también los miembros de la Policía Municipal, cuya efectividad se ha puesto en duda en algunos momentos. Pero, insistimos, la programación debe partir de los políticos.

El automovilista tampoco debe olvidar su función y comportamiento en las calles, no siempre intachable.

En definitiva, somos todos responsables de esta situación caótica que se puede comenzar a comparar con otras similares de grandes ciudades. Precisamente la calidad de vida de Segovia se debía a su tranquilidad y sosiego, que comienzan a perderse.

EL FUTURO DEL LIBRO

Siempre que surge un nuevo medio de comunicación se vaticina la desaparición de los que le han precedido. Sucedió así a principios del siglo XX cuando se inventó el cine, que sin duda iba a perjudicar al libro; posteriormente, la televisión tenía que acabar con la radio y el libro; la introducción de la televisión en color desplazaría a la radio, el libro y el periódico. Afortunadamente, tales vaticinios no sólo no se han cumplido, sino que todos los medios, en lugar de excluirse mutuamente, muchas veces se complementan. Hay, pues, un espacio y un tiempo para cada uno de ellos.

Sin embargo, no se puede ignorar la existencia de la electrónica, y así ya se habla de la utilización, en plazo más o menos breve, del videolibro, que consistiría en lo siguiente: un banco de datos, memoria magnética de gran capacidad, que puede contener el equivalente de una importante biblioteca especializada; un sistema de transmisión por cable o por ondas hercianas; un sistema de recepción que

comprende una pantalla de video y un teclado de llamada y selección. La pantalla de video permite visualizar dos páginas simultáneamente, la primera de las cuales presenta un sumario, resumen o índice de la materia solicitada, y la segunda, el texto elegido por el receptor mediante el teclado.

Dicho esto, es necesario hacer la siguiente consideración: ¿Pasarán los habitantes de la India, por ejemplo, de su analfabetismo actual —este país, de 620 millones de habitantes, sólo imprime 11.562 títulos en 1981— a la «cultura» del video, si incluso carecen de posibilidades económicas para subvenir a sus necesidades más primarias? La respuesta a este interrogante nos dice que el libro, en su forma actual, todavía tiene larga vida por delante. Aún más: por lo que respecta a los países del tercer mundo, todo el esfuerzo debería dirigirse a darles a conocer la civilización del libro, lo que les abriría horizontes insospechados.

LICAL

Población présbita

Existe una población présbita de más de 40 años que precisa realizar tareas tanto de lejos como de cerca y esto sólo es posible con la colaboración de lentes multifocales, ya sean bifocales, trifocales, o progresivas. Pensemos que esta población présbita es activa.

La presbicia es equivalente a la pérdida de «acomodación» de la posibilidad de observar objetos situados a distintas distancias del ojo.

La pérdida de la acomodación se debe a la falta de flexibilidad del cristalino para variar su potencia.

El présbita precisa la colabo-

ración de lentes para cubrir el espacio visual en profundidad.

La amplitud de acomodación es función de la edad, un adolescente puede tener entre 14 y 15 D., mientras que un adulto de 70 años no tiene ninguna.

La corrección puede ser de formas distintas según la ocupación y la edad, teniendo en cuenta que las correcciones monofocales, bifocales, trifocales y progresivas no son sustitutivas sino más bien complementarias. Déjese aconsejar por su óptico.

Revisa tus ojos cada dos años. Es un consejo de la C.P.O.

Ysabel la Católica, modelo de vida y de fe

Antonio Santander de la Cruz

Gran Maestre del Capítulo de Nobles Caballeros de la Muy Noble Imperial y Coronada Villa de Madrigal de las Altas Torres

En 1939, cuando no se trataba aún de iniciar una Causa de Beatificación, sentó bien en el pueblo español el "Santa Ysabel de España", de Mariano Tomás. A Santa Isabel de Portugal —infanta de Aragón— y a Santa Isabel de Hungría, gustaba añadir, como denominación popular, una Santa Ysabel de España. La obra y el título de Mariano Tomás resultaba un aldabonazo más a la Iglesia española desde el campo de la literatura.

Pasarían algunos años hasta que en el Palacio Arzobispal de Valladolid —sala antespacho del Sr. arzobispo—, tuvo lugar el acto de clausura del proceso de beatificación ordinario de Ysabel la Católica iniciado el 26 de noviembre de 1971, y de la Causa Histórica iniciada el 3 de mayo de 1958.

Fue —como nos refieren las crónicas— una ceremonia íntima, a la que asistieron solamente quienes habían asistido al proceso, bajo la presidencia del Sr. arzobispo, don Félix Romero Menjíbar, a quien acompañaba también el prelado dimisionario don José García Goldaraz, juez delegado en el tribunal y quien había abierto la causa de la Reina.

Los actuarios del tribunal fueron leyendo los sucesivos decretos del Sr. arzobispo en que daba concluso el proceso y lo remitía a Roma en manos del postulador de la causa muy ilustre señor don Vicente Rodríguez Valencia; éste, emitió su juramento de cumplir su misión de poner el proceso en manos del cardenal prefecto de la Sagrada Congregación. El Sr. arzobispo y los miembros del tribunal, con sus actuarios, estamparon las firmas, y verificaron el sellado y lacrado de todos y de cada uno de los grandes paquetes en que iban los volúmenes del proceso: cuatro tomos de escritos de la reina, veinte tomos sobre la vida y virtudes y tres tomos sobre la fama de santidad. Total, 27 tomos de documentos, un índice general y la relación de la comisión histórica al tribunal que instruyó el proceso ordinario.

Constituye este material una selección muy apretada de la amplísima documentación archivística y literaria vista y conocida en los archivos nacionales y extranjeros, particularmente en el Archivo General de la Corona de Castilla en Simancas y en el fundamental Archivo Secreto del Vaticano. Investigación seria, profundamente estudiada y contrastada por un equipo de historiadores y archiveros calificados, dirigidos por la comisión histórica —Sr. obispo de Ciudad Rodrigo, don Demetrio Mansilla; rector de la Universidad de Valladolid, don Luis Suárez Fernández y el catedrático de Madrid y académico de la Historia, don Antonio Romeu de Armas y el profesor de Historia Eclesiástica de la Universidad de Comillas, P. Quintín Aldea— conforme a la crítica histórica moderna y a las normas de la Sagrada Congregación para las causas de los santos.

A las diez de la noche terminaba la ceremonia de clausura del proceso ordinario, con una particular bendición del Sr. arzobispo. A las diez de la mañana

del día siguiente partían para Roma, el postulador con los dos secretarios de la Oficina de la Causa. En el aeropuerto de Fiumicino eran esperados por uno de los consultores de la Sagrada Congregación. Tres días después de la clausura, en Valladolid, el 18 de noviembre de 1972, se hacía entrega de todos y cada uno de los volúmenes de la causa histórica y proceso ordinario, en la Secretaría de la Sagrada Congregación, en manos de monseñor Frutaz, quien ponía en manos del postulador, don Vicente Rodríguez Valencia, el recibo correspondiente. En esa misma mañana, concretaba la Sagrada Congregación con el Emmo. cardenal prefecto, la fecha de la apertura oficial del proceso histórico, en Roma, para dos días después, el 20 de noviembre.

El lunes 20, a las once de la mañana, comenzaba el acto solemne y recogido, en la Sala de Congresos de la Sagrada Congregación. Preside el cardenal prefecto, Paolo Bertoli, y asisten el cardenal español Emmo. don Arturo Tabera; el embajador de España cerca de la Santa Sede, don Antonio Garrigues; el arzobispo-secretario P. Antonelli; el vicesecretario, monseñor Frutaz; el promotor de la Fe P. Rafael Pérez; el relator general, P. Melchor de Pobladora; el nuevo postulador de la causa en Roma, P. Anastasio Gutiérrez; el postulador diocesano que desde entonces pasó a vicepostulador, don Vicente Rodríguez Valencia; el rector de la iglesia de Santiago y Monserrat, monseñor Justo Fernández; el asesor religioso de la Embajada, monseñor Marcos Ussia; el rector del Colegio Español; el secretario del Instituto Ysabel la Católica de Historia Eclesiástica de Valladolid, don Vidal González; y la secretaria de la causa, María Dolores de Hoyos Rodríguez, alumna de la Facultad de Historia de Valladolid.

Se dio lectura al rescripto de apertura del proceso, y los decretos del Sr. cardenal, por los que con autorización del Papa, podía procederse a abrir los textos y volúmenes sellados y lacrados en Valladolid, acto al que procedió personalmente en dos de los volúmenes. Con lo cual se levantó la sesión. Hay que subrayar que el cardenal Gaetano Cicognani, exnuncio en España, había concretado con sorprendente fijeza y conocimiento de causa, los objetivos substanciales de unos pasos previos para un proceso de beatificación de Ysabel la Católica. Dos figuras habían impresionado al cardenal Cicognani, durante su nunciatura en Madrid, en el orden de la ejemplaridad universal; una de ellas canonizada: Santa Teresa de Ávila; otra, Isabel de Castilla y de Madrigal (Ávila), cuya causa de beatificación ya está en Roma.

El tiempo en la Iglesia, a pesar de que los papas se han preocupado mucho por los calendarios, por la forma de medirlo, corre despacio. En 1986, como consecuencia de un en-

cuentro de Caballeros —de la Hispanidad, de Medina, de Tordesillas, de Yuste, etc.— en Madrid, se remitió un escrito firmado por diversas personalidades —entre ellas varios embajadores de Iberoamérica— el M.I. Sr. Revedo. P. Anastasio Gutiérrez, postulador de la causa en Roma, al que respondió, casi a vuelta de correo, el 12 de mayo de 1986.

Merece la pena transcribir algunos párrafos del escrito de tan alta personalidad vaticana, como es el propio postulador de la causa de beatificación de la Reina de Castilla y de la Hispanidad. Dice el P. Anastasio: "Una circunstancia me ha complacido de modo particular: la íntima unión que ustedes ponen de relieve entre la Hispanidad y sus Caballeros e Ysabel como madre de unas realidades históricas irreversibles y al mismo tiempo como santa y promotora de evangelización. Porque efectivamente son cosas inseparables y, se quiera o no se quiera, son patrimonio no sólo nuestro, de los hijos de la Hispanidad, sino de la humanidad entera; no solamente España y América sino el mundo entero y la Iglesia misma serían muy diversos sin Ysabel la Católica.

Es un hecho irrefutable —continúa el postulador— que casi la mitad del catolicismo actual se debe en buena parte a esta mujer singular que, con palabras del poeta Pedro de Cartajena:

es que fue mujer entera
en la tierra la primera
en el cielo la segunda.

Les agradecerá saber que la composición de la llamada "Posición Histórica" para obtener la declaración de la heroicidad de las virtudes de Nuestra Señora de Dios, está casi concluida; será cuestión de algunos meses, y podremos imprimirla y presentarla al Disceterio Competente. Entretanto es deber de todos, como hacen ustedes, rogar al Señor para que acelere el día en que podamos venerarla como Santa Ysabel... de... añadan lo que más les guste: de Castilla, de España, de Hispanoamérica."

Una vez más, el próximo día 22 de abril, 538 aniversario del nacimiento de Nuestra Señora la Reina Ysabel la Católica, nos volveremos a reunir en Madrigal de las Altas Torres porque es deber de todos y muy especialmente de quienes seguimos y apoyamos la causa —como dice su postulador en Roma, el P. Anastasio— "rogar al Señor para que acelere el día en que podamos venerarla como Santa Ysabel".

Este año, además, el 22 de abril, a las 12 de la mañana en el Palacio del Rey Juan II, donde nació, hoy Real Monasterio de Gracia de las Ilustres Madres Agustinas, que tan celosamente lo custodian, se concelebra por el padre Antonio Iturbe, superior de la comunidad de PP. Agustinos de Salamanca y el P. Jesús Miguel Benítez de la Comunidad de Formación, una misa por estas intenciones.

El alcalde puede renunciar al cargo para bloquear la moción de censura

El pleno para debatirla está convocado para el próximo miércoles

El alcalde, Luciano Sánchez Reus, no descarta la posibilidad de dimitir, quizá el próximo lunes, para intentar bloquear la moción de censura presentada contra él por el CDS y el PSOE, en la que se propone como candidato a la Presidencia de la corporación municipal al centrista Francisco Javier Bermejo.

En unas declaraciones, Sánchez Reus dijo ayer a los periodistas que sí hay los votos suficientes para que la moción de censura prospere; «el alcalde que soy yo, utilizando los mismos fundamentos jurídicos de aquellos que han presentado la moción, con esa misma base legal, puedo bloquear la moción de censura». El pleno para la discusión de la moción de censura está convocado para el próximo miércoles, día 26, a las siete de la tarde.

Sánchez Reus señaló que, pese a gobernar con un sólo concejal, se han mantenido las reuniones de las comisiones informativas, la vida administrativa ha seguido funcionando; «y aquí no ha habido ni vacío ni parón, al contrario, quizá haya habido algo más de agilidad administrativa en la burocracia municipal».

La sustitución del alcalde, en caso de que se produzca la dimisión del actual, es lo que parece más polémico según reconoce Sánchez Reus: «como el suceso del Ayuntamiento de Segovia es único en España, tampoco hay jurisprudencia de ningún tribu-

nal. Esto quiere decir que los juristas, a la hora de analizar los textos legales, unos se inclinan por mantener una tesis, y otros, por el contrario, defienden posturas diferentes. Yo que, lamentablemente, también tengo la deformación de ser jurista, no lo tengo nada claro». Para Sánchez Reus es posible que él tenga que seguir como alcalde en funciones, que sea alcalde el candidato de la lista más votada o el primer teniente de alcalde. «Son muchas las variantes y ninguna segura», matiza Sánchez Reus. Lo que sí tiene claro el alcalde, expulsado del partido por el que accedió al cargo, el CDS, es que seguirá como concejal y que, en estos momentos, no está afiliado a ningún partido. «En el futuro ya lo pensaré», afirma Sánchez Reus.

NORMATIVA LEGAL

A la vista de la normativa legal al respecto, como el Reglamento de Organización, Funcionamiento y Régimen Jurídico de las Entidades Locales (ROF) y de la Ley Orgánica del Régimen Electoral General, se puede decir que el alcalde podrá renunciar a su cargo sin perder



Luciano Sánchez Reus

por ello su condición de concejal y la renuncia deberá hacerse efectiva por escrito ante el pleno de la corporación, que deberá

adoptar acuerdo de conocimiento dentro de los diez días siguientes. Vacante la alcaldía por renuncia de su titular, la sesión extraordinaria para la elección de un nuevo alcalde se celebrará con los requisitos establecidos en la legislación electoral, dentro de los diez días después de la aceptación de la renuncia por el pleno. La Ley Electoral dice que, salvo en el supuesto de moción de censura, vacante la alcaldía, se resuelve conforme a lo previsto en el artículo 196. Este hace referencia a la elección de alcalde, cargo para el que pueden ser candidatos todos los concejales que encabezen las correspondientes listas. Si alguno obtiene la mayoría absoluta de los votos de los concejales, es proclamado electo y, si no hay mayoría, es proclamado alcalde el concejal que encabece la lista que haya obtenido el mayor número de votos populares. El artículo 198 de la Ley Electoral considera que la lista en la que figuraba el alcalde la encabeza el siguiente de la misma a no ser que renuncie a la candidatura. Este apartado puede ser aclaratorio para la situación del municipio segoviano ya que el siguiente en la lista del CDS es Juan Antonio Perteguer y el candidato propuesto, Francisco Javier Bermejo Hernández, era tercero de la lista.

AURELIO MARTIN

La Junta establece ayudas a los programas de reestructuración del viñedo
Afecta a 21 términos municipales de Segovia

La Consejería de Agricultura, Ganadería y Montes de la Junta ha establecido diversas ayudas a los programas de reestructuración de viñedo en las zonas de producción incluidas en las denominaciones de origen de nuestra Comunidad Autónoma, y que en el caso de Segovia afecta a 21 de sus términos municipales.

La reestructuración comprenderá la sustitución de variedades de baja calidad y/o el rejuvenecimiento de las plantaciones y en general todas aquellas acciones orientadas hacia la mejora de la calidad vitícola y su rentabilidad.

Los programas de reestructuración, que afectarán a una superficie mínima de una Ha. por explotación, se subvencionarán hasta un 20 por ciento de la inversión, con los topes máximos que se fijarán para cada caso.

En la provincia, dentro de la denominación de origen Rueda, los términos afectados por la reestructuración son los de Tolocirio, Donhierro, San Cristóbal de la Vega, Rapariegos, Codorniz, Montuenga, Aldeanueva del Codonal, Aldehuela del Codonal, Juarros de Valtoya, Santiuste de San Juan Bautista, Bernuy de Coca, Nava de la Asunción, Moraleja de Coca, Nieva, Fuente de Santa Cruz, Montejo de Arévalo y Villagonzalo de Coca.

En la denominación de origen Ribera de Duero, la reestructuración comprende los municipios de Honrubia de la Cuesta, Aldehorno, Montejo de la Vega de la Serrezuela y Villaverde de Montejo.

RESTAURANTE

LA CRIOLLA

Tiene el gusto de obsequiar a los comensales que acrediten su asistencia al festival taurino APADEFIM, con un 15% de descuento en el almuerzo y un 20% en la cena, el día 22 del presente mes.

Es una colaboración con APADEFIM

Ruiz de Alda, 4

SEGOVIA

el cine

«Un hombre y su sueño», de Francis Ford Coppola

Siempre se espera con ilusión la última película de Coppola, como la de Woody Allen, de Kurosawa y algunos pocos más. De «Tucker» iban llegando indicios, noticias, buenos presagios, crecía la expectación; luego de su estreno brotarán si acaso las primeras reticencias, ciertas dudas y tal vez por eso, porque del genio de Coppola siempre se puede esperar más.

«Un hombre y su sueño» (Tucker, the man and his dream, 1988) no quedará, a mi juicio, entre las películas importantes de la filmografía de Coppola pese a las filigranas y alardes técnicos con que éste construye cada secuencia. A cada momento podemos percibir el inmenso poder creativo de este cineasta pero con pena también observamos cómo desde «Corazonada» éste tiene que plegarse a las exigencias comerciales en pos de una obligada rentabilidad de sus productos con el fin de saldar sus cuantiosas deudas bancarias. Ahí, pues, se origina la extraña ambigüedad que encierran todas sus últimas películas, junto a innegables rasgos de rebelde creador personal se intuyen sacrificios en aras de no perjudicar un éxito masivo. Así se explicaría ese falso final feliz, la superficialidad y maniqueísmo de

unos personajes faltos de vivencias interiores, la monotonía de tanta optimista sonrisa y otros tópicos y convencionalismos por los que echamos de menos un mayor rigor y profundidad de análisis en los caracteres.

Sin embargo «Tucker» casi podría decirse que ha tenido más éxito de crítica que de público, la dinámica biográfica de Preston Tucker (un visionario ingeniero de coches dotados de numerosos e ingeniosos adelantos técnicos para su época encuentra fáciles paralelismos con su propia historia de enfrentamientos continuos con las grandes productoras de Hollywood. Ambos, Tucker y Coppola, dan en bancarrota con sus sueños y proyectos innovadores e individuales por la despiadada y desleal competencia y afán de lucro de las grandes compañías.

Por lo demás Coppola realiza aquí un verdadero ejercicio de estilo que recuerda mucho al Orson Welles de «Ciudadano Kane», continuos contrapicados, amplios y nerviosos movimientos de cámara, cierto y enorgullecido histrionismo de su personaje principal... a la postre, Coppola, como Welles, deviene en el auténtico protagonista de sus películas.

Andrés P. Llorente

Atrapados es un ascensor

Los bomberos fueron avisados para rescatar a cuatro personas que habían quedado atrapadas en un ascensor de unas viviendas de la avenida de Fernández Ladreda.

Inaugurado el pub «De película», en la Plaza Mayor

En la tarde de ayer quedó inaugurado un nuevo y moderno pub en nuestra ciudad, ubicado en plena Plaza Mayor, concretamente en el número 2 y cuyo propietario, José Luis Pascual, lo es también del bar-restaurante «José», establecimiento hostelero situado junto al de nueva apertura.

Tras la bendición de las instalaciones, numerosos invitados fueron obsequiados con la copa amiga, brindando todos por un próspero futuro del pub «De película», al integrarse en el marco tradicional de esta clase de establecimientos hosteleros.

EXCMO. AYUNTAMIENTO DE SEGOVIA ANUNCIO

El Excmo. Ayuntamiento de Segovia tiene necesidad de selección de personal para desempeñar, a través de contrato laboral de carácter eventual, el siguiente puesto de trabajo:

● 1 plaza de ASISTENTE SOCIAL.

Los interesados deberán presentar sus solicitudes en el Registro General de esta Corporación dentro de los cinco días hábiles siguientes a la publicación de este anuncio en el diario «El Adelantado de Segovia».

Los requisitos exigidos y las características de las plazas se encuentran expuestos en el Tablón de Anuncios de este Excmo. Ayuntamiento, sito en Plaza Mayor, 1.

Lo que se hace público para general conocimiento.

Segovia, 19 de abril de 1989.

EL ALCALDE

AGENDA

CALENDARIO

PARA MAÑANA

Sábado, 22 de abril

Van 112 días; faltan 253.
Sol: De 7,26 a 21,1 horas.

SANTORAL

Santos: Miles, Sotero y Alta-la.

PENSAMIENTO

«El fin de la ley es obtener la mayor ventaja posible para el mayor número posible» (Bentham).

FARMACIA DE GUARDIA

Rubio Ruano. Coca, 1

ONCE

n.º premiado ayer

37795

EL TIEMPO

Según datos del Instituto Nacional de Meteorología, del Ministerio de Transportes y Comunicaciones.

En Segovia

En la tarde de ayer

Presión atmosférica: 676,3
Viento del S-SE
Temperatura máxima: 11,2

En la mañana de hoy

Presión atmosférica: 677,4
Viento del SE
Temperatura mínima: 3,6
A las 7: 4,8
Lluvia recogida: 5,5

CINE

Hoy, 8 y 11, Sala MIRO, «Acusados». Sala ZULOAGA, «Polvo de ángel» (ciclo especial).

HERMANDAD DE DONANTES DE SANGRE

RESUMEN SEMANAL del 10 al 16 de abril de 1989

Donaciones efectuadas en la semana anterior	Reservas Banco de Sangre en el día de hoy
Unidades de sangre	Unidades de sangre
O + 42	O + 4
O - 15	O - 16
A + 27	A 59
A - 8	A 16
B + 6	B + 1
B - 3	B - —
AB + 3	AB + 1
AB - 1	AB - 2
Total 105	Total 99

EXPOSICIONES

EN EL TORREON DE LOZOYA (Obra Cultural de la Caja de Ahorros)

Santiago Mayor, exposición retrospectiva 1970-1989. Hasta el 7 de mayo.
Maximino Alonso, óleos. Hasta el 7 de mayo.

SALA UNTURBE DEL CASINO DE LA UNION

Trinidad de Santos, mantones de Manila, y cuadros bordados. Hasta el 28 de abril.

EN LA CASA DE LOS PICOS

Luis Moro. Hasta el 28 de abril.

EN LA SALA DITIRAMBO (CUELLAR)

Alonso Montero, pinturas. Hasta el próximo día 30.

EN EL CENTRO CULTURAL DE SEPULVEDA

Hoces del Duratón, fotografías de José María Díez «Pototo» y Javier Sánchez Vaquero. Hasta el 28 de abril.

EN EL CENTRO CULTURAL DE CANTALEJO

Románico Segoviano, pinturas de Leoncio Martínez Cameño. Hasta el 28 de abril.

REGISTRO CIVIL

Se han realizado las siguientes inscripciones:

Nacimientos: César Gómez Escribano, hijo de Juan Antonio y Juliana. Javier Hernangómez Allas, de Crescencio Javier y Juana. Cristian Cano Muñoz, de José Antonio y María Encarnación. Ana Arribas García, de Jesús y Elena. Angel Márquez Marina, de Angel y María Cruz Jorge Tejedor de la Flor, de Jesús e Isabel. Ruth Escudero Medina, de Ricardo y Felisa.

Matrimonios: Jesús Olmos Bayón con María de las Candelas Quevedo Aceves. Angel de Juan del Barrio con María de Fátima Miguel Arranz.

MUSICA

EL CONCIERTO DE LA FILARMONICA

El lunes próximo va a tener lugar un nuevo concierto de los programados por la Sociedad Filarmonica de Segovia para la temporada en curso. En esta ocasión, la veterana entidad ofrecerá un recital de canto y piano, a cargo de la soprano japonesa Atsuko Kudo y del pianista catalán Javier Parés.

El concierto será en la iglesia del Seminario, a las 8 de la tarde, rigiendo las normas de costumbre.

ENSEÑANZA

SOLICITUDES PARA LA PRUEBA DE MADUREZ

Dirección Provincial de Educación y Ciencia. — Se recuerda a los interesados que el plazo de presentación de solicitudes para la realización de la prueba de madurez, a fin de obtener el título de Graduado Escolar en convocatoria del mes de mayo, finaliza el próximo día 28 de abril, a las 14 horas.

SUFRAGIOS

La misa que tendrá lugar mañana día 22 de abril, a las 9 de la tarde, en la iglesia parroquial de San Martín, será aplicada por el alma de **D. José Antonio Cuesta Maroto** (q. e. p. d.), de Novosport.

La familia, agradecerá la asistencia.

IV CICLO DE PRIMAVERA

Organiza: HORIZONTE CULTURAL ACTOS MES ABRIL

SABADO 22

Acto de inauguración en la Academia de Historia y Arte de San Quirce a las 19,30 h., con entrega de Premios de los Concursos de Carteles y Cuñas Anunciadoras.

DOMINGO 23

«DIA DEL FOLKLORE SEGOVIANO»
12,00 h. Concentración de los distintos Grupos de Danzas en los Altos de Santa Columba para subir posteriormente hasta la Plaza Mayor.
13,00 h. Actuación del Grupo «GESTA» en el kiosco de la Plaza Mayor.

LUNES 25

Conferencia a cargo del Dtor. D. Juan José Sanz Donaire, catedrático de Geografía Física de la U.C.M., con el tema: «GEOMORFOLOGIA DE LOS GRANITOS: APLICACIONES A LA PROVINCIA DE SEGOVIA». A las 20 h. en el Salón de Actos de la Escuela de Magisterio.

JUEVES 27

Conferencia a cargo de D. Benjamín Hernández Blázquez, Director de la Escuela de Estadística de la U.C.M., con el título: «CONCEPTO HISTORICO Y NECESIDAD DE LA ESTADISTICA». A las 20,00 h. en el Salón de Actos de la Escuela de Magisterio.

VIERNES 28

a) Conferencia a cargo del Dtor. en Ciencias Físicas D. Miguel Angel Ramos Osorio, con el tema: «LA ULTIMA FISICA SOBRE EL ORIGEN DEL UNIVERSO». A las 20,00 h. en el Salón de Actos de la Escuela de Magisterio.
b) CONCIERTO ROCK: «LOS ELEGANTES», a las 23,30 h. en la Discoteca YUPPY. (IMPRESINDIBLE LA PRESENTACION DE LA INVITACION Y EL CARNET PARA TODOS LOS SOCIOS).

DOMINGO 30

Concierto a cargo de la Srta. Blanca Gómez García, vocalista, acompañada al piano por la Srta. Juana Peñalver. A las 20,00 h. en la Academia de San Quirce.

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

DECIA HACE 50 AÑOS

UN «LIBRO» MANUSCRITO DE 5 POR 7 MILIMETROS

Varsovia. — Un inspector de correos de Varsovia ha escrito, por lo menos así se dice, el libro más minúsculo del mundo: se trata de la biografía del mariscal polaco Rydz-Smigly, contenida en un opúsculo de cinco milímetros de largo por siete de ancho. Esta obra liliputiense ha consumido mil quinientas horas de trabajo.

Hace tiempo el tenaz micrógrafo, que responde al nombre de Josef Grygoriew, ha demostrado su original pericia, dedicando al presidente de la República la transcripción de la Constitución polaca ejecutada sobre las páginas de un librito de siete milímetros de largo por diez de ancho. Sin embargo cuando Grygoriew se enteró de que un americano había escrito un libro más pequeño que el suyo, se puso de nuevo al trabajo para reconquistar el récord mundial.

Para escribir las páginas del nuevo «libro», con paciencia de cartujo, se ha valido de una fortísima lente de aumento. Usi.

AVISOS

FAPASSE «SIGLO XXI»

Mañana, a partir de las 10 de la mañana, en la Escuela Universitaria de Magisterio y organizado por la Federación Provincial de Asociaciones de Padres de Alumnos de Centros Públicos de EGB de Segovia, jornada informativa sobre «Los padres en los consejos escolares».

APROBADOS, AYER, EN EL EXAMEN DE CONDUCTORES

Relación de aspirante, declarados aptos en las pruebas realizadas para la obtención del permiso de conducir en el día de ayer:

Ricardo Fernández-Vega García, Segovia. Oscar García Santos, Valladolid. Alejandro González Ramos, Alcorcón (Madrid). Miguel Angel Lara Alvaro, Segovia. Miriam del C. Manzaneres Codesal, Madrid. Javier María Velasco, Segovia. Rafael Martín Sanz, Prádena. M.ª Jesús Monedero Garrido, Segovia.

ELECCIONES AL PARLAMENTO EUROPEO

Gabinete de Prensa del Gobierno Civil. — Para general conocimiento y, en especial, de quienes pudiera interesar, por medio del presente se hace saber que los impresos para la presentación de candidaturas al Parlamento Europeo, estarán a disposición de los partidos políticos, federaciones, coaliciones o posibles agrupaciones de electores, en la Secretaría de la Junta Electoral Central, sita en el Palacio de las Cortes, Carrera de San Jerónimo, Madrid.

PUBLICACIONES

«CALENDARIO DEPORTIVO»

En un breve y manejable folleto, El Corte Inglés, en colaboración con Domecq y Coca-Cola ha realizado la edición de un calendario deportivo, que recoge tanto pruebas españolas como las más sobresalientes que figuran en el calendario internacional. Incluye competiciones de todas las modalidades deportivas, cuya celebración se anuncia por fechas y mencionando asimismo los lugares donde han de celebrarse



PLAZA DE TOROS

NUEVA SEGOVIA

Sábado, 22 de abril de 1989
5,30 tarde

XVI Tradicional Festival Taurino-Picado

a beneficio de A.P.A.D.E.F.I.M.

1 novillo-toro de la acreditada ganadería de Martín Peñato, de Toledo, para el rejoneador segoviano **Gregorio Muñoz «EL RUBIO»**

6 seleccionados novillos-toros de la prestigiosa ganadería de don Sancho Dávila, de Jaén, para las grandes figuras del toreo:

Gregorio Muñoz «EL RUBIO»
FRANCISCO RUIZ MIGUEL
JULIO ROBLES
ROBERTO DOMINGUEZ
FERNANDO LOZANO
Carlos Collado «EL NIÑO DE LA TAURINA»

y el novillero

José Zúñiga «JOSELILLO»

¡Todo Segovia por los niños del DOBLE AMOR!

En la Sala Blanca del Ayuntamiento

Alfonso Sastre y Gonzalo Santonja recogieron los premios de Teatro y Ensayo

Alfonso Sastre y Gonzalo Santonja recogieron ayer de manos del alcalde los premios Ciudad de Segovia en las modalidades de Teatro y Ensayo respectivamente. Sus nombres inauguran las listas de galardonados de unos premios que acaban de cumplir su primera edición y que se convocarán al año que viene en las modalidades de Teatro y Poesía.

Un sencillo acto en la Sala Blanca del Ayuntamiento sirvió para que Luciano Sánchez Reus entregara los cheques por valor de medio millón de pesetas a cada uno de los galardonados, en presencia de representantes de distintos grupos políticos de la corporación. José Antonio Escudero, presidente del jurado, habló en nombre de sus compañeros para agradecer la iniciativa del Ayuntamiento especialmente a Jaime Rodríguez, del PP, que era concejal de Cultura cuando se convocaron los premios. Fernando Ortiz, secretario del jurado y coordinador de actividades culturales en el Ayuntamiento, leyó el acta y el alcalde cerró el acto anunciando la próxima convocatoria.

Alfonso Sastre auguró futuro y éxito para un premio que tiene de original la posibilidad establecida en sus bases de que la obra premiada se represente. «Esto será un foco de atracción para los escritores de teatro que tenemos en este país bastantes premios a los que presentarnos pero pocas oportunidades de que nuestras obras se representen». Si se leen los currículos de los autores es frecuente encontrar una larga lista de obras premiadas y una lista muy menuda de obras representadas.

«Los últimos días de Emmanuel Kant contados por Ernesto Teodoro Amadeo Hoffman» no tiene aún fecha de estreno ni su autor ha pensado qué actor puede encarnar al eminente filósofo en las puertas de su muerte: «Cuando escribí la obra me encontré con un personaje que ni se movía ni prácticamente hablaba. Esto que es la antítesis de la teatralidad fue para mí un reto. También me llamó la atención el patetismo de una mente que había sido una de las más lúcidas de Europa y que sufrió



Gonzalo Santonja recibe su premio de manos del alcalde. En el centro, José Antonio Escudero

una degradación grande en sus últimos días. A la hora de la representación, el personaje admite dos planteamientos. En uno de ellos, se puede decir que cualquier actor puede hacerlo con tal de que sea bajito y viejo. Solo colocándolo en un lugar o en otro y haciendo que balbucee las frases del texto la obra funcionaría. Esta sería la opción más modesta y menos arriesgada. Pero la otra, la que más iría con el reto que yo me planteé, sería buscar un actor que con este material —es decir, con un personaje que no se mueve y que apenas habla— hiciera una gran creación. Esto es lo que más me gustaría».

Lo que sí tiene claro es que él no dirigirá la obra «Yo estoy ahora muy distante del mundo de la dirección de escena y creo que haría falta un director muy experto con un conocimiento profundo de los últimos medios técnicos de iluminación y sonido, porque la obra tiene caracteres oníricos. Las horribles pesadillas que tuvo Kant en sus últimos días me sirven para in-

roducir elementos fantásticos al modo de Hoffman y esto que es la originalidad de la obra planteará dificultades para su puesta en escena».

UNA ETAPA CRUCIAL

La República fue una etapa crucial para la edición de libros a juicio de Gonzalo Santonja. Su ensayo «La República de los libros» es un minucioso trabajo sobre las editoriales de la época, sus intereses, su ideología, sus títulos. Es el segundo trabajo de una serie que comenzó con «Del lápiz libre al lápiz rojo» que analizaba el mundo editorial y la censura durante el régimen de Primo de Rivera. Santonja, que comenzó hace diez años a estudiar las vicisitudes de la actividad editorial a través de los distintos regímenes que se han sucedido en la historia contemporánea española, empieza a ver ahora los frutos de este trabajo. «La república de los libros» tendrá continuación en otros volúmenes sobre la etapa de la guerra civil, el franquismo y la época actual en los que ya ha comenzado a trabajar.

La complejidad y vigor de la actividad editorial durante la República se refleja tanto en las cifras de libros publicados, como en su precio. «Entre el final de la Monarquía y los primeros años de la República, las tiradas se duplican. Al mismo tiempo, el precio de los libros se reduce sustancialmente. Las primeras ediciones de Hermann Hesse, que por cierto se hacían en Segovia y que se vendían al principio de la República a cinco pesetas, en el año 35 y 36 tenían un precio de una peseta.

El trabajo tiene fichados unos 800 libros de los cuales cerca de la mitad no están en la Biblioteca Nacional y unos 200 no se encuentran en ninguna biblioteca pública, por lo que supone la recuperación documental de un importante patrimonio bibliográfico.

Campaña sobre protección de menores

El acogimiento familiar, una forma de atención a los niños apenas conocida en Segovia

En un año sólo se ha podido emplear esta fórmula en tres ocasiones

Dentro de la campaña sobre protección de menores que el Servicio Territorial de Bienestar Social de la Junta está llevando a cabo, se pretende dar a conocer la modalidad del acogimiento familiar, como una forma de proporcionar a aquellos que lo necesiten figuras parentales que suplan temporalmente a las suyas propias, para cubrir las necesidades básicas psico-afectivas y socio-económicas que precisen.

El acogimiento familiar consiste en hacerse cargo de uno o varios niños, ya sea durante unas horas o durante unos días, o en temporadas concretas, según las condiciones y formas que necesite el niño en cada caso.

Cuando una familia no puede atender a sus hijos menores de edad debido a dificultades temporales, como una enfermedad; ausencia de padre o madre, o crisis grave de relación entre ellos, se crea un importante problema: «¿Quién cuida de los niños?»

Normalmente este problema suele solucionarse con la ayuda de familiares o amigos, que se hacen cargo de los menores durante estos períodos.

Sin embargo, hay ocasiones en

que las familias no disponen de estos apoyos y precisan de alguien que les eche una mano en el cuidado de sus hijos. En estos casos se recurre a personas o familias que solidariamente acogen a estos niños o jóvenes en su propio hogar.

Queda delimitada claramente, por lo tanto, la diferencia entre adopción y acogimiento familiar: No se trata de familias que deseen adoptar un niño, sino que son familias que incluso tienen sus propios hijos y solidariamente abren su casa temporalmente a otro niño que lo necesita.

En Segovia, en el último año, sólo se ha podido emplear esta forma de atención en tres ocasiones, quizá porque muchas familias que podrían acoger temporalmente a estos niños durante períodos concretos no se han planteado esta posibilidad por desconocimiento o temor a ser rechazados.

Las personas interesadas en el tema podrán solicitar mayor información en la Sección de Protección y Tutela de Menores del Servicio Territorial de Bienestar Social (Avda. de Juan Carlos I, 3; teléfono 420600).

EL MERCADO DE SEGOVIA

ESTABILIZACION DE PRECIOS

Aunque las expectativas, ayer, en el mercado de ganados se centraban en que el porcino iba a experimentar un alza de precios, lo impidió una saturación de la oferta, ya que la demanda es absorbida por el género disponible. Baja una peseta el graso y cinco los lechones.

En vacuno, una demanda retraída ha restado alegría al sector, que repite precios y no experimentará cambio a corto plazo.

La demanda mantiene a buen nivel el mercado de ovino, que repite precios, excepto el lechal, que sube diez pesetas.

PORCINO:

	Pesetas
Cebo selecto	147
Normal	143
Graso	147
Cerdas desveje	100-110
Lechones selectos	295
Lechones normales	285
Canal segunda	191

VACUNO:

Añojos extra	450
Añojos primera	430
Añojos segunda	400
Vacas extra	400
Vacas primera	340
Vacas segunda	290
Terneras de leche de menos de 130 kg.	795
Terneras de leche de más de 130 kg.	775
Terneras de pienso extra	465
Terneros de pienso primera	445
Terneros de vida de cruce charolés	395
Terneros de vida de cruce pardo	380
Terneros de vida del país	330

OVINO:

Lechal de 10 a 12 kg.	560
Lechal de 12 a 15 kg.	485
Recental	365
Pascual	335
Grandes	260
Ovejas	90

SECTOR AGRARIO:

Cebada de dos carreras	24,50
Cebada de seis carreras	24,00

A.T.



Motor Segovia, S. A.

Polígono Industrial. C/ Guadarrama, 14.
Teléfono 43.71.62
40006 - Segovia

Agentes en:

CUELLAR: TOMAS AGUADO
CANTALEJO: LUIS LOBO
TUREGANO: FERMIN HERRERO
NAVA ASUNCION: JUAN MAESTRO
CARBONERO: TALLERES CARLOS
BOCEGUILLAS: AUTO-JOCA, S. L.
SAN RAFAEL: TALLERES VIMAR
SEGOVIA: TALLERES CONDADO

SAN RAFAEL

El centro cultural se queda pequeño

ALBERTO LOPEZ VILLA

El Centro Cultural de San Rafael se ha quedado pequeño para este núcleo de población, cuyos habitantes, principalmente los jóvenes, tienen que recurrir al edificio del colegio público y a las viejas escuelas de «Las Peinetas» para desarrollar sus cursos y actividades.

Este hecho tan sólo sería curioso y no el reflejo de una obra social como tantas otras construidas de forma irreflexiva y chapucera teniendo en cuenta que «El Arcángel» (nombre del centro cultural), lleva alrededor de cinco años construido y desde entonces hasta hoy el pueblo no ha crecido significativamente.

Se puede atribuir el mérito de obviar la precariedad de esta obra social a los vecinos de San Rafael que mediante asociaciones como la Menéndez Pidal, hoy integrada en El Arcángel, la de amas de casa y usuarios y algunas más que mantienen cursos y talleres de cestería, guitarra, inglés, jotas segovianas, dulzainas, kárate, gimnasia, corte y confección, cine-club, cursillos de alimentación y nutrición y otros que se encuentran en proyecto para un futuro próximo.

Algunas de estas actividades son sufragadas, subvencionadas o empujadas económicamente con dinero de la Caja o los caudales públicos que gestiona el Ayuntamiento a través de la delegación de cultura, juventud y deportes y el Ministerio de Educación y Ciencia, volcado hacia este pueblo desde que se encuentra al frente de la dirección provincial nuestro vecino Jesús Olmos.

ZARZUELA DEL MONTE

Más de 21 millones para restaurar la iglesia

Con un presupuesto de 21.206.754 pesetas, la Dirección General de Patrimonio y Promoción Cultural de la Junta ha adjudicado a la empresa Construcciones del Duratón, de Valladolid, las obras de restauración de la iglesia parroquial de San Vicente, en Zarzuela del Monte.

LAS OBRAS

Entre las obras previstas en el proyecto del arquitecto Juan Laguna Caro y que deberán estar concluidas en seis meses, figuran la demolición de la sacristía actual y construcción de nueva planta, y la demolición también de la capilla del testero de la nave del mediodía, con cerrado y cosido del muro correspondiente y traslado del retablo al interior de la nave.

En la capilla del Cristo se des-

montarán las arquerías existentes en el testero, recuperando el intercolumnio ahora oculto.

Se construirá una sobrecubierta en la totalidad de las naves y se consolidará el artesonado en el punto de encuentro con la torre, hoy cedido en el estribo.

Por otra parte se prevé la sustitución de los tramos de escalera de acceso a la torre, plataformas de la misma y consolidación del entramado de la campana mayor, con apertura de los huecos cegados del segundo cuerpo de la torre y eliminación de los petos del campanario.

Se procederá al drenaje del terreno en los lados Norte y Poniente, y además de sanear diversas zonas del templo y reforzar el púlpito, se montará una nueva instalación eléctrica.

NAVA DE LA ASUNCION

Temas de interés en los debates del Programa 2.000

AMARUARRI

Diversos temas de interés político, económico y social son el foro central de las conferencias/debate que los responsables del Programa 2000 de esta localidad han organizado con la finalidad de buscar la participación ciudadana y, poner a discusión los problemas que aquejan a la sociedad actual, y recoger la opinión y propuestas de los participantes ante las soluciones y perspectivas de futuro para el año 2000.

La reunión tiene como punto de encuentro el salón de actos del Ayuntamiento y una celebración periódica quincenal hasta el 30 de junio, fecha que se tiene proyectado finalizar el ciclo programado. Se inició a finales del mes de enero con la presentación del mencionado Programa 2000 y la Comisión de Apoyo al mismo, compuesta por

significativos miembros que abarcan los sectores sociales más representativos de esta localidad; habiéndose tratado hasta el momento temas como «La educación en el proyecto socialista», cuyo ponente fue el director provincial del M.E.C.; «Crecimiento económico y pleno empleo», expuesto por el director provincial de Trabajo, y la recientemente celebrada «La sociedad en transformación», cuya exposición corrió a cargo del catedrático de lengua griega, Juan Manuel Guzmán Herminada. El resto del programa se completa y continúa el próximo día 28 con el tema «El estado del bienestar social», a cargo del director provincial del INSERSO. El 12 de mayo «La cultura y el deporte»; el 26 «Ecología y medio ambiente». En junio, el 16 «Paz y desarme» y por último «Discriminación social y sexual» el 30 de junio.

CUELLAR

El pleno municipal aceptó la dimisión de Agustín Herrero

J.P.Q.

Presidido por el alcalde Felipe Suárez, se celebró pleno ordinario. No asistieron Rafael de las Heras y Angel Gómez, este último por encontrarse convaleciente de un accidente de tráfico.

Con importantes puntos en el orden del día, el pleno concentró a numerosos espectadores,

principalmente arrendatarios de fincas-cuarteles municipales, pues uno de los puntos fue la presentación del escrito de uno de ellos.

Aprobado el acta de la sesión anterior, se dio lectura a una resolución de la Alcaldía en la que se nombró presidente del grupo de concejales socialistas en la comisión de gobierno a Santiago Muñoz Rodrigo.

Por unanimidad se ratificó un acuerdo de la Comisión de Gobierno sobre el nuevo acceso ferroviario norte-noroeste que cruza el monte de más de cuatrocientas ochenta hectáreas, propiedad de la Comunidad de Villa y Tierra de Cuéllar, alegando el gran deterioro que causaría a esta finca en compensación a los beneficios que le aportaría. Sobre este asunto el parlamentario cuellarano Modesto Fraile y la Asociación Cultural Las Torres se han manifestado en coincidencia con la postura municipal.

Se desestimó un escrito presentado por José Rodríguez Sanz y otros manifestando disconformidad con el desahucio administrativo tramitado por el Ayuntamiento para la revisión del patrimonio de las tierras conocidas como «Cuarteles de El Hénar».

Por unanimidad el pleno apoyó la propuesta del consejo de municipios y regiones de Europa sobre el tratado de la Unión Europea.

APROBADO EL PROYECTO «SAN FRANCISCO»

Por unanimidad se aprobó el proyecto del plan San Francisco elaborado por el arquitecto segoviano Alberto García Gil. El concejal Juan Madrigal exigió al

alcalde el rápido comienzo de las obras, aunque para ello deba endeudarse el Ayuntamiento.

El último punto fue la aceptación de dimisión del cargo público del concejal socialista Agustín Herrero, quien se traslada a vivir a Madrid.

Sus compañeros de partido y el alcalde Felipe Suárez, le agradecieron el interés prestado en su puesto.

En el apartado de ruegos y preguntas se dio respuesta por el alcalde a una pregunta presentada por el concejal socialista Angel Gómez, sobre la selección de personal para la Escuela-Taller. Felipe Suárez contestó que el proceso de selección fue confiado a personal del INEM, en cuyas decisiones se confía.

COMERCIAL GONZALEZ

Comunica a sus clientes y al público en general su participación en la Feria a celebrarse los días: 21, 22 y 23 de abril en la CIUDAD DE CANTALEJO (Segovia), donde exponemos en nuestro stand artículos relacionados con:

- Maquinaria para el Automóvil
- Maquinaria para Fábricas de Muebles y Talleres de Carpintería
- Maquinaria para Cerrajerías y trabajos de aluminio
- Herramienta en general

SEGOVIA HISTORIA Y LEYENDAS



AQUEL INFANTE QUE MURIO EN SEGOVIA

Sucedió el 22 de julio de 1366, cuando el sol de Castilla derrama fuego en el aire. En el Alcázar segoviano veraneaba la familia del rey Enrique II.

Un ama de cría, llevando en sus brazos al infante don Pedro, de pocos meses de edad, se asomó a una de las ventanas del palacio, buscando el aire fresco de los jardines. Pero, posiblemente, un movimiento inesperado del niño le separó de los brazos del ama, cayendo al parque y estrellándose contra unas peñas. Horrorizada y temiendo el castigo de los padres, la sirvienta se arrojó tras la criatura, pereciendo del mismo modo. En la catedral yace el cuerpo de aquel malogrado hijo de Enrique II, el infante don Pedro, que acabó su corta vida en Segovia.

OFRECIDO POR



Auténtica leche pura de las mejores vacas de la sierra segoviana
 2 PREMIOS MASTER DE POPULARIDAD
 NORMAL - DESNATADA
 PASTERIZADA - ESTERILIZADA
El alimento más sano

EXCMO. AYUNTAMIENTO DE SEGOVIA

EXPOSICION AL PUBLICO DEL CENSO ELECTORAL

En cumplimiento de cuanto se dispone en el artículo 39 de la Ley Orgánica del Régimen Electoral General y a los fines de elecciones de Diputados al Parlamento Europeo, cuya convocatoria se publicó en el B.O.E. de 17 de abril en curso, esta Alcaldía hace saber:

- 1.º Que el Censo electoral de este Municipio, para dichas elecciones, estará expuesto al público.
 - En los locales de la planta baja de la Casa Consistorial desde el 22 del mes actual hasta el 10 de mayo próximo.
 - En la Oficina Municipal de Estadística (Casa Consistorial) hasta el día de las elecciones, 15 de junio.
- 2.º Que durante el plazo que terminará el 30 del presente mes de abril cualquier persona podrá presentar reclamación administrativa ante la Delegación Provincial de la Oficina del Censo Electoral sobre su inclusión o exclusión en el Censo que se expone al público. Estas reclamaciones se presentarán por los interesados directamente en dicha Delegación Provincial o por conducto de este Ayuntamiento, con arreglo a lo dispuesto en el artículo 39-3 de la referida Ley y Orden del Ministerio de Economía y Hacienda de 6 de septiembre de 1985, publicada ésta en el B.O.E. de 12 del mismo mes. Serán firmadas por los reclamantes y presentarán fotocopia del documento justificativo de su personalidad (del D.N.I. o, en su defecto, de pasaporte o permiso de conducir).
- 3.º Dicha Oficina Municipal dará la información necesaria a los interesados si por éstos es solicitada.

Segovia, a 19 de abril de 1989.
 EL ALCALDE.
 Firmado: Luciano Sánchez Reus

Almunia desmiente en Avila el posible cese del delegado del Gobierno del Gobierno

«Aznar no pretendía negociar los términos de un acuerdo autonómico»

Avila (Ical).— El ministro de Administraciones Públicas, Joaquín Almunia desmintió ayer en Avila el posible cese del delegado del Gobierno en Castilla y León, Domingo Ferreiro, y que se había rumoreado con intensidad en los últimos días. «No hay tal cese», afirmó rotundamente Almunia. Por su parte, Domingo Ferreiro, que junto con los delegados del Gobierno de todo el Estado y los gobernadores civiles participó en las jornadas sobre «Administraciones Públicas» inauguradas ayer en Avila por Almunia, se mostró sorprendido por la noticia y afirmó que «cualquier cargo público tiene su origen en el Consejo de Ministros y, por tanto, puede ser cesado todos los viernes».

Sobre la última reunión celebrada en Madrid entre José María Aznar y el ministro de Administraciones Públicas, Almunia declaró que Aznar pretendía no negociar los términos de un posible acuerdo sobre el desarrollo autonómico, sino que el Gobierno elaborase el acuerdo y sólo al final decir si le gustaba o no. Eso, reiteró Almunia, no es una negociación y así no se logra un pacto.

Para Almunia la dificultad o complejidad del desarrollo autonómico es algo en lo que deben de comprometerse los partidos políticos que aspiran a ese desarrollo autonómico.

El ministro dijo también, sobre el mismo tema, que «quienes de verdad quieren pactos para demostrar su voluntad política tienen que trabajar para hacer posible el pacto, sentarse en una mesa y meterse en el fondo de las cuestiones que no sólo afectan al Gobierno».

En las jornadas sobre Administraciones Públicas que se prolongarán hasta mañana, sábado, se están abordando diversos trabajos para en torno a los conceptos, sistemas de relaciones y marcos competenciales de las diversas administraciones. Los debates y conferencias están dirigidos por catedráticos de la Universidad Nacional de Educación a Distancia (UNED) y de la Complutense de Madrid.

La Junta dispuesta a todos los esfuerzos

Zamora (Ical).— El presidente de la Junta de Castilla y León, José María Aznar, ha asegurado que el Partido Popular está dispuesto a hacer cuantos esfuerzos sean necesarios para conseguir un acuerdo sobre las transferencias de competencias a la comunidad autónoma, una vez que el Gobierno «concrete su voluntad». Aznar realizó esta declaración en Zamora, donde presidió la reunión del Consejo de Gobierno celebrado en esta ciudad con motivo de los actos previos al «Día de la Comunidad».

El presidente del Ejecutivo regional señaló que tiene varios nombres «en mente» para ocupar el cargo de portavoz de la Junta tras la dimisión de Miguel Ángel Rodríguez, aunque indicó que este asunto no entra «en el capítulo de las preocupaciones inmediatas. En todo caso —añadió— si hay dificultades, Dios proveerá, como es bien conocido».

Excepto en Segovia UGT y CC. OO. convocan unitariamente el 1 de mayo en la región

Valladolid (ICAL).— La Comisión Ejecutiva Regional de Comisiones Obreras de Castilla y León analizó ayer la celebración del Primero de Mayo, cuyos actos convocará conjuntamente con UGT en todas las provincias de la Comunidad Autónoma —a excepción de en Segovia, donde todavía no se ha llegado a un acuerdo— y la situación y perspectiva de las reuniones que mantienen ambas centrales con el Gobierno y la mesa de empleo.

La Ejecutiva Regional, integrada por 31 miembros dirigentes del sindicato en las diversas provincias y de los sectores que componen la organización, mantuvo ayer una reunión intensiva en Valladolid que comenzó a las diez de la mañana y se prolongó hasta última hora de la tarde. En concreto, la Ejecutiva estudió la preparación de los actos a desarrollar con motivo del Primero de Mayo, que Comisiones Obreras celebrará conjuntamente con UGT en ocho de las nueve provincias de la región. Tan sólo en Segovia no se ha llegado todavía a un acuerdo, si bien tanto CC.OO. como UGT mantienen la confianza en convocar finalmente una manifestación unitaria.

Junta y MOPU formalizan el convenio para la financiación de viviendas protegibles

Valladolid (Ical).— Jesús Posada y el ministro Cosculluela formalizaron ayer en Madrid la firma sobre el convenio de vivienda para 1989 por el que se regula la financiación de actuaciones de la Junta de Castilla y León en materia de viviendas protegibles.

Con anterioridad y en Zamora el Consejo de Gobierno de la Junta dio la autorización a la rúbrica del convenio.

La Junta de Castilla y León se compromete a reconocer el derecho a la subsidiación de préstamos cualificados a un máximo de 4.340 adquirentes, adjudicatarios o promotores de viviendas de protección

oficial de nueva construcción o rehabilitadas, de 1.400 viviendas usadas y a la concesión de ayudas económicas individualizadas por cuantía unitaria mínima igual al cinco por cien del precio de venta de la vivienda.

En lo referente al régimen especial, la Junta se compromete a reconocer las subvenciones y subsidios de los préstamos cualificados correspondientes a un máximo de 350 viviendas.

El compromiso asumido por el MOPU se basa en aportar las ayudas económicas directas reconocidas por la Junta en sus actuaciones.

Asistirán Arzallus y Barreiro

PANCAL presenta mañana la candidatura al Parlamento Europeo

Valladolid (ICAL).— El presidente del PNV, Xavier Arzallus, así como el secretario general de Coalición Gallega, José Luis Barreiros estarán presentes, entre otros, mañana, sábado en la presentación de la candidatura del PANCAL, a los comicios europeos, dentro de la coalición electoral formada con los nacionalistas vascos, los independientes de Canarias y la Coalición Gallega, al Parlamento Europeo.

Además del secretario gene-

ral del PANCAL, Francisco Alonso Rodríguez, en el acto estarán presentes también los cabezas de lista de la candidatura; Jon Gangoiti, Isidoro Sánchez, José Posada González.

Una vez finalizada la presentación los responsables de los partidos presentes en esta última se dirigirán a Villalar de los Comuneros para depositar una corona de flores en recuerdo de los Comuneros.

Llamamiento de la Junta a participar en los actos festivos del día 23 en Zamora

El Gobierno regional reafirma su apoyo a la reforma del Estatuto

Zamora (Ical).— La Junta de Castilla y León hizo ayer una

declaración institucional al término de la celebración del Consejo de Gobierno celebrado ayer en Zamora y en la que hace un llamamiento a la participación de castellanos y leoneses en los actos festivos del día 23 en la provincia de Zamora.

Según la Junta, el día 23 ofrece una «inmejorable oportunidad para aumentar la cohesión de la comunidad autónoma».

Asimismo en esta declaración institucional afirma que mantiene el firme propósito de celebrar el Día de la Comunidad en todas y cada una de las provincias que integran la comunidad y señala que con la reunión del Consejo de Gobierno en Zamora ha querido poner de relieve su interés por descentralizar la actuación del Gobierno autonómico. La Junta entiende también que la delegación de funciones y servicios a las Administraciones Locales y el incremento de atribuciones a las delegaciones de la propia Junta son requisitos esenciales para el fortalecimiento de la comunidad autónoma.

Por último, el Gobierno regional, tras reclamar al Gobierno de la nación que retrase la ampliación de las competencias, reafirma su apoyo a la iniciativa de reformar el estatuto de autonomía, como vía principal para lograr la asunción de nuevas competencias.

El Consejo de Gobierno analiza el proyecto de creación del Parque Internacional «Los Arribes del Duero»

Zamora (Ical).— El consejero de Agricultura, Ganadería y Montes, Fernando Zamácola, presentó ayer al Consejo de Gobierno el estudio para la creación y desarrollo del Parque Natural de «Los Arribes del Duero», que contará con una extensión aproximada de 35.000 hectáreas en las provincias de Zamora y Salamanca. Este fue uno de los asuntos abordados en la reunión extraordinaria celebrada en Zamora, en la que la Junta de consejeros aprobó el programa de electrificación rural de Castilla y León para 1989, la prórroga del convenio marco con el Ministerio de Trabajo para coordinar la política de empleo, y el decreto por el que se modifican los símbolos de la comunidad.

En materia agrícola y ganadera, el Consejo de Gobierno aprobó el decreto por el que se regulan las mejoras en los montes de propiedad de entidades locales, con fondos procedentes de sus aprovechamientos, así como el funcionamiento de las Comisiones Provinciales de Montes. Según el decreto, las entidades locales deberán destinar el quince por ciento del importe de los aprovechamientos de sus montes a inversión en mejoras forestales, y la comunidad autónoma asumirá la ejecución de los planes de mejora en los montes de utilidad pública.

TELEGRAMAS REGIONALES

«CAMPOFRIO» CONSIDERA IMPROBABLE LA CREACION DE UNA NUEVA FACTORIA

El director gerente de «Campofrío», José María Yartu, considera improbable la creación por la sociedad Nuevo Grupo de una fábrica para la producción de quesos manchegos, tal y como habían anunciado diversos medios de comunicación especializados en economía y empresa. La sociedad Nuevo Grupo, constituida al cincuenta por ciento por Campofrío y Navidul S.A. (antes Manuel Díaz Ruiz), había encargado un estudio para investigar las posibilidades de comercialización de quesos manchegos.

MAYORITARIAMENTE SEGUNDA JORNADA DE PARO EN F.P.

La incidencia de la huelga convocada por el Sindicato de Estudiantes en el alumnado de Formación Profesional fue superior ayer a la primera jornada, en que más de cincuenta mil estudiantes secundaron el paro. En casi todas las provincias de la región, la repercusión de la huelga superó el setenta por ciento del total de matriculados.

EL CONSEJO DEL PODER JUDICIAL RESOLVERA EL JUEVES LA TERNA DE MAGISTRADOS

El Consejo General del Poder Judicial nombrará el próximo día 27 de abril al magistrado de la sala de lo Civil y de lo Penal del nuevo Tribunal Superior de Justicia de la Comunidad que se constituirá, oficialmente, el próximo día 23 de mayo.

MALESTAR DE LA JUNTA DE ANDALUCIA CON LA DE CASTILLA Y LEON

Responsables de la Dirección de Patrimonio de la Junta de Andalucía han expresado su malestar y desconcierto por la falta de información de la Junta de Castilla y León sobre el material arqueológico incautado el pasado martes en Valladolid por la Policía Municipal. La mayor parte de este material procede al parecer de yacimientos y necrópolis andaluzas y, más concretamente, de Sevilla.

GALARDONADOS POR LA CAMARA DE CONTRATISTAS

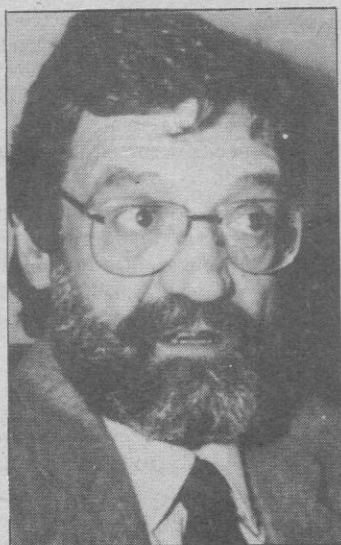
La Caja Municipal de Burgos, la revista «El Monitor» y las Diócesis de Castilla y León son las

tres entidades galardonadas en la primera edición de los Premios de la Cámara de Contratistas de Castilla y León y que fueron dados a conocer ayer. Estos galardones que no llevan implícita ningún tipo de dotación económica, tienen como único objetivo reconocer el trabajo de entidades, colectivos o personas particulares que se hayan destacado por sus actividades de promoción de la Comunidad.

COMISIONES OBRERAS, A FAVOR DE UN RAPIDO PROCESO DE TRANSFERENCIAS EDUCATIVAS

Responsables de los nueve sindicatos de enseñanza de Comisiones Obreras de la región han acordado constituir el próximo 6 de mayo la Federación Regional de esta sección en la comunidad autónoma. La constitución, según informa CC.OO. ha venido exigida por el crecimiento de las organizaciones provinciales en los últimos años. El sindicato ha manifestado su deseo de que sean transferidas cuanto antes las competencias en materia educativa a Castilla y León.

Críticos del PSOE entregaron ayer a Rubial un nuevo documento con 1.000 firmas



Ricardo García Damborenea, uno de los firmantes del documento. (Foto Efe)

Madrid.— El grupo de socialistas críticos, que encabezan Julián Campo, Ricardo García Damborenea y Luis de Velasco, entregaron al mediodía de ayer en la sede del PSOE, en la calle Ferraz, un nuevo documento con más de 1.000 firmas de militantes del partido.

En éste subrayan, entre otras cuestiones, que la línea política que se está siguiendo, lejos de reducir el creciente divorcio entre el partido y el bloque social que le prestó su apoyo en 1982, mantiene e incluso aumenta la distancia entre ambos, según informaron fuentes de este grupo de militantes y parlamentarios socialistas.

Las mismas fuentes indicaron que, tras la presentación de

este documento a la Dirección del partido, no van a desarrollar ninguna actividad (fundamentalmente a partir del 1 de mayo) al entrar el partido en un período electoral, ante los comicios europeos.

Este grupo crítico considera que, por ética política y coherencia, tienen que establecer un paréntesis en su labor en el seno del partido, en defensa de sus planteamientos, para no perjudicar la campaña electoral del PSOE. No llevarán a cabo ninguna acción colectiva interna en un período de dos o tres meses.

El documento, que va dirigido al presidente del partido, Ramón Rubial, dice textualmente:

«Querido presidente: El 27 de febrero, un grupo de militantes dirigimos un documento a la Comisión Ejecutiva Federal, en el que se hacía un análisis de la situación en la que se encuentra el socialismo en nuestro país y se proponía la realización de un amplio debate entre los militantes del PSOE.

Es para nosotros especialmente doloroso contemplar cómo se plantea la fiesta del Primero de Mayo, que debiendo ser un símbolo de solidaridad y una fiesta de unión de los socialistas, se va a realizar como muestra de ruptura y enfrentamiento, no sólo en el seno de la familia socialista, sino en el conjunto de las fuerzas sociales que, naturalmente, deberían dar su apoyo al proyecto del PSOE».

Los restos mortales de Arístegui, trasladados a Irún



Madrid.— Los restos mortales del embajador Pedro Manuel de Arístegui, muerto el pasado domingo en Beirut, salieron a las 07,40 horas de hoy del Ministerio de Asuntos Exteriores en un furgón fúnebre con destino a Irún (Guipúzcoa), donde recibirán sepultura.

Familiares del fallecido y diplomáticos velaron el cadáver durante toda la noche en la capilla ardiente, instalada en el patio de Elcano del Palacio de Santa Cruz.

El Rey de España y el Gobierno dieron ayer su último adiós a Pedro Manuel de Arístegui, «un hombre que dio su vida por los suyos y por España», según dijo el sacerdote José María Enríquez de Salamanca en la misa «corpore insepulto».

Ayer por la tarde, el Rey Juan Carlos colocó sobre el féretro la Gran Cruz de Carlos III en homenaje al embajador Arístegui.

Los restos mortales del embajador fueron recibidos a las 18,30 horas de la tarde de ayer en el pabellón de Estado del aeropuerto de Barajas por el presidente del Gobierno, Felipe González; el ministro de Asuntos Exteriores, Francisco Fernández Ordóñez, y por los hijos y familiares del diplomático. En la imagen, los restos mortales del embajador, a su llegada a Barajas.— (Foto Efe)

bolsa de madrid

COTIZACIONES DE HOY

La Bolsa madrileña ha experimentado hoy una baja de 0,49 puntos, por lo que su índice general ha quedado establecido en 296,03 puntos.

En la semana, el índice general ha subido 3,16 puntos, según informa Efe.

En petróleos, Española sube 3 y después de haber pasado por varios cambios en baja, y Petromed baja 5.

En eléctricas, Endesa sube 1,50, Cataluña 2, Reunidas, 0,25, Gas Madrid 20 e Hidrola 0,50. Sevillana y Cantábrico bajan 1, Catalana 7, Fecsa 0,75, Gesa 3,50, Iberduero 2,25 y Fenosa 2,50. Viesgo repite cambio.

En metálicas básicas, Hornos sube 1,25, Asturiana 8, Acenor 4, Nueva Montaña 1,50. Felguera baja 9. Acerinox repite cambio.

En materiales de construcción, Asland y Valenciana suben 15. Cristalería 16, Isalba 7 y Uralita 3.

En químicas, Cros baja 2, Explosivos 0,50, Energías y Nicás 3. Española, que tenía dinero anteriormente sube 170.

En construcción de maquinaria, Amper baja 13. Cesel repite cambio.

En automóviles, Tudor baja 1, Citroën y Nissan 5. Fasa repite cambio y Santana sube 22,50.

En material de transportes, Macosa baja 5,75.

En alimentación, Koipe, Aceprosa, Aguila y Savin repiten cambios. Uniasa baja 8, Azucarera y Elosúa 10, Tabacalera 15.

En papeleras, Ence baja 1,50 y Sarrió 5. Unipapel sube 20. Navarra y Española repiten cambios.

En construcción, Cubiertas sube 40 y Huarte 35. Dragados baja 10,50.

En comercio, Campsa baja 20 y Finanzauto 15.

En autopistas, Autopistas baja 1 y Saba 5 e Iberpistas 2,50.

En seguros, Mapfre sube 5.

En inmobiliaria, Afisa, Encinar, Metro repiten cambios Vallehermoso baja 9 y Urbis 2.

En sociedades de cartera, Torras baja 4.

En bancos, BBV, Central, Banesto, Exterior e Hispano repiten cambios. Popular sube 8 y Santander 11.

Teléfonica baja 0,50.

Apresado un pesquero marroquí en Melilla

Melilla.— El pesquero marroquí «Jader», con base en el puerto de Nador, se encuentra hoy detenido en el de Melilla tras haber sido apresado anoche por la patrullera de la Armada española «Nautilus».

Según ha confirmado a Efe el comandante militar de Marina, el «Jader» faenaba a ocho millas al norte de las islas Chafarinas, en aguas jurisdiccionales españolas y carecía de la preceptiva licencia para ello.

El «Jader», con una tripulación de diez hombres, fue conducido al puerto de Melilla, donde ha quedado a disposición de las autoridades españolas de Marina, que instruyen el correspondiente expediente.

En un principio, informaron a Efe, la celebración del juicio de faltas se ha previsto para el próximo miércoles, día 26.

La tripulación del pesquero marroquí, según las mismas fuentes, ha sido inmediatamente puesta en libertad, quedando tan sólo uno de sus miembros a bordo para custodia del pesquero.

Esta mañana, en la lonja del puerto melillense, se procedió en presencia del armador del pesquero a la venta en subasta de la pesca que llevaba a bordo, cuyo importe está ahora a disposición de la Dirección General de Pesca para hacer frente a la posible sanción económica que se le imponga.

El «Jader» es el segundo barco pesquero de bandera marroquí apresado en aguas de las islas Chafarinas durante los últimos meses. El primero fue el «Karim», apresado el 13 de marzo y puesto en libertad el pasado 14 del actual mes de abril.—

EN POCAS LINEAS

El día 30 de abril tendrá lugar en la Real Academia de Bellas Artes, de Madrid, el ingreso en la misma como académico electo del ilustre músico Narciso Yepes; su discurso versará sobre «Ser instrumento». En nombre de la corporación le contestará Joaquín Pérez Villanueva, profesor muy vinculado a Segovia, como es sabido.

El sindicato de ATS de Valencia (SATSE) ha denunciado ante el subdirector provincial del Servicio Valenciano de Salud (SVS), José Martínez Garrido, que el personal de enfermería y ATS de los hospitales valencianos sufren agresiones por parte de los enfermos.

La segunda jornada de huelga en la Formación Profesional afectó hoy a 700.000 alumnos y al 90 por 100 de los centros de toda España, según el Sindicato de Estudiantes, convocantes de los paros, mientras que el Ministerio de Educación y Ciencia y la patronal del sector de la enseñanza privada CECE, la calificaron como «inapreciable».

El acuerdo político para potenciar el carácter territorial del Senado, a través de la reforma de su reglamento, podría producirse en este período de sesiones, es decir, antes del próximo verano, informó ayer a Efe el portavoz del Grupo Socialista en la Cámara Alta, Jaime Barreiro Gil.

Desconvocadas las huelgas en la enseñanza privada

Madrid.— Los sindicatos mayoritarios de la enseñanza privada FETE-UGT, FSIE y USO han decidido desconvocar las huelgas previstas para los próximos días 25 y 26 con el fin de dedicarse plenamente a negociar con el MEC y la CECE la recolocación de los casi 2.000 profesores que se verán afectados por la no renovación de los contratos.

Así lo acordaron tras la reunión celebrada ayer con la patronal, en la que no se llegó a ningún acuerdo sobre la reducción de la jornada docente, punto que las centrales consideran «irrenunciable» para la firma del VIII convenio del sector. En un comunicado posterior los sindicatos precisan que una vez se resuelva el futuro de los profesores afectados se replantearán nuevas medidas de presión, endureciendo incluso la plataforma reivindicativa.

NUEVO SEAT IBIZA II. **TODO TUYO POR 9.500 PTAS. AL MES DURANTE EL PRIMER AÑO.**

Haz todo tuyo un nuevo Seat Ibiza II. Llévate cualquiera de sus versiones SPECIAL, XL, GLX o SXi. Arranca con el motor de la gama que elijas: 0.9, 1.2, 1.5, 1.5 Inyección ó 1.7 Diesel. Y rueda seguro con su doble circuito de frenos cruzados y su suspensión BTN. Porque este mes, si quieres que un IBIZA II sea tuyo, lo tienes muy, muy fácil.

Fináncialo a 4 años con FISEAT y será todo tuyo por sólo 9.500 Ptas. al mes, durante el primer año.

Haz tuyo un IBIZA II. En Seat, te lo ponemos más fácil que nunca.

**EJEMPLO DE FINANCIACION A 48 MESES.
 SEAT IBIZA 3P SPECIAL 0.9**

P.V.P.	969.883 Ptas.
ENTRADA 30 %	290.965 Ptas.
1 ^{er} año (14 cuotas)	9.500 Ptas.
2 ^o año (14 cuotas)	14.500 Ptas.
3 ^{er} año (14 cuotas)	20.500 Ptas.
4 ^o año (14 cuotas)	25.000 Ptas.
Precio total financiado	1.263.965 Ptas.
Coste efectivo anual	16,83%

Oferta válida hasta fin de mes.

FISEAT

SEAT
 Grupo Volkswagen



Infórmate en:

MOTOR SEGOVIA, S. A.
 Guadarrama, Pol. Ind., s/n.
 SEGOVIA

Medio millón de maestros prosiguen el paro laboral en Méjico

Méjico, D.F.—Cerca de 500.000 miembros de la Coordinadora Nacional de Trabajadores de la Educación (CNTE) cumplen hoy viernes su quinto día de huelga después de haber realizado multitudinarias manifestaciones entre el lunes y el jueves.

Los miembros de la CNTE piden un aumento salarial de un 100 por ciento, la democratización del oficialista Sindicato Nacional de Trabajadores de la Educación (SNTE) y un alto a la represión administrativa contra los maestros.

Por su parte, la Secretaría de Educación Pública ha ofrecido un 10 por ciento de aumento de los salarios y otra cantidad igual de incremento indirecto en prestaciones, pero ambas han sido rechazadas por la CNTE, que fue creada el 10 de octubre de 1980.

Miembros de la CNTE y del SNTE celebran conversaciones sobre la demanda de democratización de este último organismo, que es controlado desde hace 17 años por el senador Carlos Jonguitud Barrios, miembro del Partido Revolucionario Institucional (PRI), en el poder desde 1929.

Sobre la isla Hokkaido

Japón protesta por el vuelo de un avión espía soviético

Tokio.—El Ministerio nipón de Asuntos Exteriores ha protestado hoy viernes ante el embajador de la URSS en Tokio por el vuelo de un supuesto avión espía soviético sobre la isla de Hokkaido, Japón septentrional.

Las Fuerzas de Autodefensa de Japón (el Ejército) creen que el aparato, al parecer un "TU16J" dedicado a misiones de reconocimiento, recogía información sobre un nuevo sistema de control aéreo que funciona en el país desde marzo pasado.

En diciembre de 1987 otro avión soviético, también "TU16J", sobrevoló la isla de Okinawa, al sur de Japón.

La Embajada de la URSS en Tokio ha negado hoy tener conocimiento del suceso.—Efe.

Refugio Araujo del Angel es el líder nacional del SNTE desde el pasado mes de febrero, pero al decir de los miembros de la CNTE es un "pelele más", de Jonguitud Barrios.

El SNTE, que es considerado como el sindicato más numeroso en América Latina, con más de un millón de miembros, es una agrupación rica, pero de maestros pobres, no así sus líderes, al decir de la CNTE.

Calma en el sur de Jordania tras dos días de disturbios

Amman.—La calma reina desde ayer en las ciudades del sur de Jordania tras haber sido escenario durante los dos últimos días de disturbios y manifestaciones populares contra las últimas medidas económicas adoptadas por el Gobierno.

En la mañana del jueves reinaba la calma en el sur del país, bajo fuertes controles implantados por las Fuerzas Especiales de Seguridad (Policía), cuyas tanquetas patrullan las calles de las ciudades y localidades.

La prensa de Amman publicó ayer declaraciones hechas el miércoles por la noche por un portavoz del Gobierno jordano, según las cuales "los sucesos del sur están analizándose con gran responsabilidad. Las últimas medidas económicas del Gobierno fueron una alternativa nacional para salvar la economía".

"Las Fuerzas de Seguridad siguen estos acontecimientos para restablecer el orden", concluyó.

El príncipe Hasan, heredero de la Corona jordana, convocó el miércoles por la noche al presidente del Consejo de Notables (Senado), a quien explicó el desarrollo de los últimos disturbios.

Hasan que reemplaza en la jefatura del Estado a su hermano el rey Husein, que se encuentra de visita en los Estados Unidos, sugirió la celebración de un congreso de los concejos de desarrollo regional (cuatro regiones en Jordania) para examinar la situación económica del país.

El heredero de la Corona jordana manifestó su "total comprensión con las aspiraciones de los ciudada-

Un maestro de educación primaria en Méjico percibe un salario de 123 dólares al mes (14.550 pesetas), mientras que el de secundaria gana 246 dólares (29.101 pesetas), trabajando todo el día.

El sector de la enseñanza ha sido uno de los que más ha sentido la pérdida de su poder adquisitivo, a causa de las políticas de ajuste que se aplican en Méjico para tratar de superar la crisis económica en que está sumergido desde 1982.—Efe.

nos" que calificó de "legítimas".—Efe.

Asesinado un coronel del Ejército estadounidense en Filipinas

Manila.— Un coronel del Ejército estadounidense fue asesinado ayer a tiros en las inmediaciones de un cuartel de las fuerzas norteamericanas en Quezón City, un suburbio de Manila, informaron fuentes policiales.

Un médico del hospital donde el oficial estadounidense fue trasladado después del tiroteo aseguró que la víctima es John Row, aunque un portavoz de la Embajada de ese país en Filipinas no quiso confirmar el dato.

Una fuente policial, que prefirió guardar el anonimato, aseguró que los asesinos, al parecer cuatro, hirieron al conductor del coronel estadounidense, y luego huyeron en un coche que les estaba esperando.

Al parecer, el tiroteo se produjo a las 07,10 hora local del viernes (23,10 gmt del jueves) cuando el coronel John Row se dirigía a su oficina en las instalaciones de la JUSMAG, una unidad norteamericana encargada de dar asistencia técnica a las tropas filipinas.

CITICUENTA

Citibank le ofrece 10 puntos de interés.

1. Ganamos cuando usted gana. Esta es la forma que tenemos de trabajar con usted. Y de que usted trabaje con nosotros.

2. Servicio. Más de cien oficinas repartidas por toda España.

3. Rapidez. En cualquier trámite. Ya sea en la concesión de un crédito o en una simple consulta.

4. Claridad. Sin ningún tipo de comisiones en Citicuenta. Somos un banco que habla su mismo lenguaje.

5. Crédito. En Citibank usted tiene crédito: Crédito Vivienda, Crédito Abierto, Crédito Personal, Financiación de coches.

6. Conveniencia. Todas las facilidades de una cuenta corriente: Domiciliación de recibos, transferencias...

7%* de interés efectivo en cuenta corriente por mantener un saldo medio de tan sólo 150.000 ptas.

8. Liquidez y rentabilidad. La cuenta corriente ya es rentable.

9%* de interés efectivo si el saldo medio de su cuenta corriente supera el millón de pesetas.

10%* En Citibank España usted puede obtener en su cuenta corriente **hasta un 10% de interés** (para más de diez millones de pesetas).

Téngalo en cuenta. Citibank España le ofrece punto por punto hasta 10 puntos de interés. El 10%. En Citicuenta. Venga a Citibank.

CITIBANK ESPANA
Ganamos cuando usted gana.

ABE 17 216

* Las primeras cien mil pesetas sin retribuir. Interés efectivo (sobre saldo retribuido). Ejemplos de rentabilidad: 900.000 Ptas. TAE 6,22% / 3.000.000 Ptas. TAE 8,70% / 12.000.000 Ptas. TAE 9,92%.

A su servicio en:
Segovia Avda. Fernández Ladreda, 4 43 60 00
Y en 100 sucursales en toda España

518 detenidos en las dos Universidades de Lima

Lima.— Un total de 518 personas fueron detenidas ayer en las dos Universidades de Lima por un centenar de policías y soldados, que incautaron un arsenal de armas de fuego y explosivos, informó el Ministerio del Interior de Perú.

Un comunicado de este Departamento señala que en las Universidades nacionales de San Marcos y de Educación, situadas en la localidad de La Cantuta, 40 kilómetros al este de esta capital, se decomisaron once subametralladoras, siete pistolas ametralladoras, seis fusiles ametralladores ligeros, cuatro revólveres, una pistola y una escopeta.

Entre el material bélico descubierto había también 280 cartuchos de dinamita, una granada, una bomba de fabricación casera, productos para la elaboración de bombas incendiarias y

gran cantidad de material propagandístico.

El comunicado del Ministerio del Interior no precisa la cantidad de detenidos en cada uno de los centros e indica que éstos están siendo interrogados por personal de la Dirección Contra el Terrorismo (DIRCOTE) y por miembros del Ministerio Público que participaron como observadores en la operación.

La nota explica que se decidió registrar los locales porque informes confidenciales aseguraban que eran utilizadas por elementos subversivos «como refugio seguro» para pernoctar y concentrar gran cantidad de dinamita, armas y propaganda, con objeto de «desencadenar una ola de atentados en Lima».

El Consejo Universitario de San Marcos, integrado por autoridades docentes y representantes del alumnado, protestó en un comunicado por «una nueva,

violenta e injustificada agresión contra nuestro Campus Universitario».

El comunicado denuncia la detención de cerca de 300 estudiantes, «cuyo paradero desconocemos porque las autoridades se niegan a dar razón de los mismos», y la sustracción de una máquina fotocopidora, libros, títulos universitarios en blanco, comestibles y dinero.

El Consejo Universitario afirma que existe una campaña difamatoria contra la Universidad por parte de «ciertos medios de comunicación», que «satanizando a San Marcos han abierto el camino para actos como esta agresión».

La citada Universidad demandó también que cese «la agresión sistemática» y exige la libertad de todos los estudiantes y trabajadores, y el resarcimiento de los daños causados.—Efe.

BALONMANO

La próxima jornada es la última en la Liga regional

Cuarenta y un goles marcó el equipo de Cantimpalos

La Liga en la Segunda División Nacional —fase regional—, juega el próximo fin de semana su última jornada. Esta competición ha concluido sin pena ni gloria y no se puede destacar, en ninguna forma, el ascenso en el nivel del juego en relación con otras temporadas. El balonmano no está atravesando su mejor momento. Al menos en Castilla y León. Los marcadores de la penúltima jornada de Liga fueron los siguientes:

C.P. Nava, 31; Aranda Torremilanos, 11.

Soria Natural, 21; Caja Segovia, 23.

Aranda Siro, 16; San Viator, 41.

Inzamac, 22; Autocid, 22.

La Tercia, 26; Universitario, 30.

Universidad León, 21; Laciana, 13.

CLASIFICACION

	J.	G.	E.	P.	Ptos.
San Viator	21	20	0	1	40
Universidad León	21	18	0	3	36
C.P. Nava	21	13	1	7	27
Universitario	21	11	1	9	23
La Tercia	21	11	0	10	22

Autocid	21	10	2	9	22
Caja Segovia	21	8	4	9	20
Soria Natural	21	8	0	11	20
Aranda Torre	21	7	1	13	13
Laciana	21	6	0	15	12
Inzamac	21	5	2	14	12
Aranda Siro	21	1	1	19	3

Aranda Torre tiene dos puntos menos por sanción.

COPA FEDERACION

En la segunda jornada de la Copa Federación hay que destacar los 41 goles que el conjunto de Cantimpalos marcó. Es un récord que hay que considerar. Los marcadores fueron estos:

La Alhambra Cuéllar, 12; Nava Asunción, 24.

Avanto Santa María, 6; Persianas Hernando Cantimpalos, 41.

CLASIFICACION

Persianas Hernando-Cantimpalos y C.B. Nava Asunción,	4	puntos;
Roper Lite. Carbonero, La Alhambra Cuéllar y Avanto Santa María,	0	puntos.

J. M.ª

AJEDREZ

Jesús María del Barrio, líder de la competición provincial

Azucena García, campeona provincial femenina

Segovia, representada en el Campeonato Regional de Zamora

Desde hace varios días se disputa en los salones de la UNED, el torneo de preferente de Segovia con la participación de los doce mejores jugadores de la ciudad, aunque se hayan quedado en diez debido a las retiradas de Santiago de la Cruz y Miguel García. Lo único destacable del torneo, son las tablas que Gregorio Moreno ha conseguido ante Jesús M.ª del Barrio y Miguel A. Castillo, los dos favoritos, que le coloca con muchas posibilidades de estas al final en el tercer o cuarto puesto. La clasificación actual es la siguiente (entre paréntesis las partidas jugadas):

1.º, Jesús M.ª del Barrio, 7,5 puntos (8); 2.º, Miguel A. Castillo, 6 (7); 3.º, Pedro García Cob, 4 (6); 4.º, José María Martín, 4 (6); 5.º, Juan Carlos García, 4 (7); 6.º, Teodoro Sanz, 3,5 (7); 7.º, Gregorio Moreno, 3 (6); 8.º, Pedro L.

Encinas, 2 (6); 9.º, Angel Pastor, 2 (7); 10.º, Miguel González, 1 (4).

La diferencia que ya tiene Jesús María del Barrio, parece decisiva para adjudicarse el torneo como era de esperar aunque aún debe jugar su partida con Castillo. Poco destacable por lo demás, debido a las escasas diferencias. Teodoro Sanz, que ha acusado mucho su alejamiento durante algún tiempo de los tableros y el bajo juego exhibido por el ganador del torneo de primera, Angel Pastor, son las notas negativas en cuanto a los participantes. La (teóricamente) séptima ronda se disputará el próximo sábado en la UNED.

NUEVA CAMPEONA

El pasado domingo concluyó la final del Campeonato femenino de Segovia, con la victoria de Azucena García sobre Ana Belén Tomero. Se disputaron cinco partidas para dilucidar la ganadora que terminó con el resultado de 3-2 para Azucena. Las partidas fueron muy luchadas por ambas con un juego muy agresivo y también con algunos fallos estrepitosos debido a lo complicado de las posiciones y al nerviosismo del momento. La ganadora disputará el campeonato regional femenino.

AL REGIONAL

Se va a disputar en Zamora el próximo fin de semana los campeonatos regionales de ajedrez infantil y cadete; Segovia estará representada en ambas categorías por Diego (Conde (infantil) y Bruno Castro (cadete); si el segundo tendrá un torneo bastante complicado debido sobre todo a la presencia del campeón de España infantil del año pasado, Víctor Sanz, el primero tiene muchas posibilidades de poder alcanzar la victoria, ya que tiene un buen nivel de juego para su edad (a punto estuvo de lograr el ascenso para jugar el torneo de preferente); suerte para ambos.

MESA

Kasparov ganó en Barcelona por mejor coeficiente de desempate

Barcelona.— Garri Kasparov, campeón del mundo de ajedrez, se adjudicó ayer el torneo de Barcelona, cuarta prueba puntuable para la Copa del Mundo, al vencer en la última ronda al francés Boris Spassky y superar por mejor coeficiente de desempate (86,87 por 82,75) al yugoslavo Ljubojevic, con quien empató a 11 puntos.

CLASIFICACION FINAL: Kasparov y Ljubojevic, 11 puntos; Salov, 10; Korchnoi, 9,5; Hubner y Short, 9; Nikolic, 8; Yusupov, Vaganian, Ribli, Spassky y Beljavsky, 7,5; Speelman, 7; Hijartarson y Seirawan, 6,5; Illescas y Nogueiras, 5,5.— Efe

Serviá, líder del Campeonato de España de Rallyes de Tierra Camel

El piloto del equipo Lancia-Camel, Salvador Serviá, se mantiene líder del Campeonato de Rallyes de Tierra Camel, con 52 puntos. El tercer puesto conseguido por el piloto Camel en el último rallye celebrado en la región de Murcia le permitió sumar los puntos suficientes para continuar líder de un certamen cada vez más animado.

«El trazado por el que discurrió la prueba de Murcia no era muy propicio para las características técnicas de nuestro Lancia-Camel. El Integrale es un coche idéntico a los que están disputando el mundial de rallyes, y en consecuencia, es el coche más similar a los de serie de todos los que están en la lucha por el título del Campeonato. Al margen de esta diferencia técnica estuvo el hecho de ser unos tramos muy rápidos que favorecían la superior potencia de otros coches y el recorrido que era el mismo del año pasado, con lo que los pilotos que disputaron este rallye la temporada pasada conocían el terreno», comenta Serviá, «Nuestra meta es ganar el campeonato, y viendo como transcurrieron las cosas, estoy contento de continuar líder. En Alava, el día 22, la situación puede variar sustancialmente. Si los tramos son más estrechos y virados podré sacar mayor partido de la manejabilidad del Lancia-Camel y sumar unos valiosos puntos. La presencia de Trelles en algunas pruebas va a animar aún más todavía las pruebas y nos va a poner las cosas difíciles a Barreras y a mí. El hecho de que no vaya a disputar el campeonato completo le obliga a tener que ganar todas las carreras en las que participe, con la consiguiente presión psicológica que ello conlleva. No puede permitirse un fallo y en este tipo de pruebas de tan corta duración la perfección es casi imposible». Dice Serviá.

Clasificación del Campeonato después de dos pruebas: 1.º, Serviá, Lancia Integrale Camel, 52 puntos; 2.º, Barreras, Renault 5 Maxi Turbo 4X4, 50; 3.º, Trelles, Lancia Delta S4, 32, y Zanini, Citroën AX 4X4 Turbo, 32, y 5.º, Muñoz, Citroën AX, con 27 puntos.

VOLEIBOL

Nueve equipos, cuando menos, en las fase de ascenso de Segovia

La Liga provincial, con ligeras sorpresas

Si bien las noticias son aún oficiosas, si cabe decir que a partir del 11 de mayo se jugará en Segovia la fase de ascenso a primera división de Voleibol —decisión tomada por la Federación Española a petición de la Regional—, y en la que en principio de doce equipos posibles parece ser que llegarán a nueve: Universidad, de Santander, Galdakao, de Vizcaya, Michelin, de Alava, Recuerdo y Coslada, de Madrid, Italsola Medineta, La Coruña; Jovellanos, de Asturias, Grupo 86, Palencia y Alcázar Caja, de Segovia. ¿Favoritos?. Sin duda el Recuerdo, de Madrid parece el más fuerte. Por lo que respecta al equipo local su preparación continúa siendo intensiva y nadie, porque la Liga terminara ya hace algún tiempo, ha descansado. Marian Rueda continúa con su plan de trabajo y, con alguna lesión o enfermedad ocasional, toda la plantilla entrena.

LIGA PROVINCIAL

Se disputó la última jornada de la liga provincial en la que, como estaba previsto, se proclamó campeón el MOSA. Los marcadores de esta jornada que cerró la competición fueron:

Catalana Occidente, 3; Alcázar Caja Segovia, 2; (13-15, 15-11, 10-15, 17-16).

La sorpresa de la jornada la propició el Catalana Occidente al ganar su primer partido en este campeonato. Ninguno de los

equipos se jugaba nada y por ello pudimos ver un bonito partido. El Alcázar falló muchos saques y tuvo algunos errores en el ataque. Pero esto no debe restar méritos al Catalana que siempre fue por delante en el marcador y no permitió que un equipo más preparado técnicamente pudiera ganarles. Emocionantísimo final con ese apretado 17-16.

Santiveri Vuelo Libre, 0; A. V.B. Mosa, 3; (7-15, 7-15, 13-15).

En este partido se decidía el campeón de la presente edición del campeonato provincial. El Santiveri necesitaba ganar por 3-0 para poder optar al título pe-

Informa: PEPE SANTOS

ro fue imposible. El Mosa realizó uno de sus mejores partidos en todos los aspectos mientras que el Santiveri, con algunas bajas, no dio el juego que ha venido mostrando a lo largo del torneo.

El Santiveri ha sido revelación del año, haciendo sombra al mismísimo A.V.B., toda una institución en el voleibol segoviano.

Con la descalificación del Asevol, la clasificación queda así:

CLASIFICACION FINAL:

A.V.B. Mosa, 12 pt.
Santiveri Vuelo Libre, 10 pt.
Alcázar Caja Segovia, 7 pt.
Catalana Occidente, 7 pt.

TENIS

Aranxa S. Vicario y Conchita Martínez, adelante en Tampa

Largo (Florida, EE.UU.).— Arantxa Sánchez Vicario, cuarta cabeza de serie, se ha clasificado para los cuartos de final del Torneo de tenis de Tampa al vencer, sin apenas dificultades, a la estadounidense Ronni Reis por 6-3 y 6-1. Arantxa dominó cómodamente con su habitual juego desde el fondo de la pista. Cuando su rival decidía aproximarse a la red, la tenista española la sobrepasaba con una amplia gama de «passing-shots» y globos.

Conchita Martínez, cabeza de serie número ocho, consiguió también clasificarse para la siguiente ronda de este Torneo al

vencer a la peruana Laura Gilde-meister por 6-3 y 6-0.

La gran novedad del torneo ha sido la participación de la estadounidense Tracy Austin, antigua número uno del mundo, que, en el segundo encuentro individual que disputaba tras la grave lesión de vértebras que le apartó de la competición, hace cinco años, cayó ante su compatriota Halle Cioffi, por 4-6 y 3-6. Al finalizar el encuentro, de primera ronda, Austin, de 26 años, declaró que volver al nivel de antaño le va a llevar tiempo. «Necesité jugar muchos partidos», dijo la tenista, «Ahora estoy en algo así como el volver a empezar, lo que

no le gusta a nadie».

La máxima favorita para adjudicarse el torneo, la argentina Gabriela Sabatini, obtuvo también el pase al imponerse con gran claridad a la alemana federal Isabel Cueto, por un doble 6-1.

Por otro lado, el checo Ivan Lendl, cabeza de serie número uno, se ha clasificado para los cuartos de final del torneo de tenis de Tokio, tras vencer al estadounidense Bill Scanlon por 6-2, 6-4. Con Lendl han pasado a cuartos los dos siguientes preclasificados, el sueco Stefan Edberg y el estadounidense John McEnroe.— Efe

¿Publicidad eficaz?
En EL ADELANTADO

CICLISMO

Oscar González va cuarto en el Trofeo de Castilla y León



J. M. HEREDERO

Oscar, el mejor segoviano en el Trofeo

El cuellarano del equipo Gil Vargas-Aivoges, Oscar González Arranz, marcha en cuarta posición en la clasificación general del Trofeo de Castilla y León-Gran Premio Express Cargo,

II Trofeo «Ferias de Cantalejo»

MIGUEL ANGEL

Organizado por el Club Deportivo Cultural «Emaysa-Renault» y patrocinado por Renault de Cantalejo, se celebrará el próximo sábado, día 22, el II Trofeo Ciclista «Ferias de Cantalejo», prueba de carácter nacional para aficionados de categorías 1.ª, 2.ª y especial.

La hora de comienzo de dicha prueba se ha fijado a las 16,30 horas y las inscripciones se deberán realizar una hora antes de la salida en el bar «El Polvorín» de esta localidad.

La prueba, con salida y meta en Cantalejo, recorrerá las localidades de Lastras de Cuéllar, Hontalbilla, Agrados, Cozuelos, Fuentesueña, Calabazas, Fuentesauco, Aldeasofa, Laguna de Contreras, Sacramenia (donde se instalará la meta volante), Valtienas, Tejares, San Miguel de Bernuy, Cobos, Carrascal del Río, Hinojosas (donde se situará el Premio de la Montaña), Aldehuelas, Castrillo de Sepúlveda, Villaseca y Sebúlcor.

Los premios designados por la organización para la clasificación general serán los siguientes: A los tres primeros clasificados, Trofeo y 20.000, 18.000 y 15.000 pesetas, respectivamente. Al 4.º y 5.º, 12.000 y 10.000 pesetas. A los clasificados entre el 6.º y 10.º puesto se les premiará respectivamente, con 8.000, 5.000, 4.000, 3.000 y 2.000 pesetas, y a todos los clasificados entre el puesto 11.º y 50.º, se les otorgará 1.000 pesetas.

Asimismo, se establece un premio especial de 5.000 pesetas para la clasificación por equipos, premios de 4.000 y 2.000 pesetas para los dos primeros clasificados en la montaña y de 3.000 y 2.000 pesetas para la meta volante.

dentro de la categoría de juveniles, tras la celebración de las pruebas de Salamanca y Segovia, esta última celebrada en Navas de Oro.

CLASIFICACION: 1.º, Juan Carlos Domínguez Domínguez (Cadalsa), 91 puntos; 2.º, Alfredo Barcia Val (Caja Salamanca), 68; 3.º, Fernando Rodríguez Guerra (Caja Salamanca), 64; 4.º, Oscar González Arranz (Gil Vargas-Aivoges), 61; 5.º, Oscar Blas López (Banco de Castilla), 58; 6.º, Samuel Gálvez López (Banco de Castilla), 55; 7.º, José Sanz Carrasco (Cadalsa), 55; 8.º, Salvador Santiago Barge (Caja Salamanca), 54; 9.º, Juan Castaño Villar (Banco de Castilla), 53, y 10.º, Raúl Velasco Fraile (Monver), 51 puntos.

CLASIFICACION POR EQUIPOS: 1.º, Cadalsa, 195 puntos; 2.º, Caja Salamanca, 195; 3.º, Banco de Castilla, 180; 4.º, Gándara, 165; 5.º, A + Di, 165; 6.º, Monver, 155; 7.º, Gil Vargas-Aivoges, 150; 8.º, Caja Rural-Burgos, 65; 9.º, Optica Damián, 60, y 10.º, La Guía, 55 puntos.

S. S.

Roberto Sancho ganó el V Trofeo C.C. Cuellarano

J.P.Q.

Roberto Sancho García, del equipo Brasileño, se alzó con el V Trofeo Club Ciclista Cuellarano para cadetes de segundo año. A este le siguió el cuellarano Adolfo Gómez, este año militante del Melero-Tyndall que cruzó la línea a dos segundos del vencedor. La prueba contó con ochenta y cuatro participantes.

Sin incidentes en los primeros metros de la salida, los participantes viajaron hasta Puente Blanca agrupados y sin intentos de escapada. Tres kilómetros más adelante, cerca ya de la localidad de Mata de Cuéllar, los situados en cabeza del pelotón lucharon por tomar puertas para cruzar la primera volante. Finalmente se impuso Cristóbal Gutiérrez. Después el pelotón volvió a agruparse camino de Vallelado, San Cristóbal y Cuéllar, localidad esta última donde Roberto Sancho García ganó la segunda volante de la prueba.

Por la N-601 tomaron los corredores ruta hacia Dehesa Mayor. Aquí el grupo se vio obligado a estirarse debido a la estrecha calzada que une las localidades por las que pasó la prueba. La tercera volante de Fuentes de Cuéllar fue cruzada por Roberto Sancho en primera posición, con buen pavimento, ancho y en llano. Sin mayores sorpresas, la prueba se decidió dentro de la villa, en la cuesta que une la plaza de San Francisco y San Andrés. Finalmente con un tiempo oficioso de 1 hora 43 minutos, Roberto Sancho se alzó vencedor al pasar por línea de meta a Adolfo Gómez que se clasificó en segundo puesto. El resto de corredores hasta el décimo clasificado fueron, por este orden: Máximo Pardo Guerra, Carlos Guerra Vadillo, Santos Guerrero Muñoz, José Antonio Rodríguez, Paulino Rodríguez, Julián Antón, Alejandro García y Rafael de la Cruz.

Presentación del equipo «Optica Damián»

I Vuelta a la Comunidad de Villa y Tierra de Coca



J. M. HEREDERO

El pasado domingo se llevó a efecto la presentación oficial del equipo ciclista, de categoría juvenil, «Opticas Damián». Este equipo formaba la pasada temporada junto con Rodamientos Tindall, ahora, en 1989, lo hace sólo y con una mayor aportación económica. Si bien parte ahora con nueve corredores, su idea —la del patrón—, es la de llegar hasta diez. La mayoría de los que ahora componen el equipo ya pertenecieron al mismo en la temporada anterior. Son nuevos, Alfonso Martín San José, de Prádena, Antonio Marinas Fuentes, de Segovia, José Miguel Torrego de Frutos, Navalmanzano y Fernando González Galán, de Avila. Junto a ellos estarán Francisco Javier García Gómez, Antonio Ismael Sanz Sanz, José Antonio Soto Bernal, Javier Marina Corredor e Inocencio García Pecharrmán.

Va a dirigir el equipo, César de Santos Gómez, estando la dirección técnica a cargo de la Sociedad Ciclista Segoviana. César, va a compatibilizar la dirección del mismo con su trabajo en la Escuela Municipal de Ciclismo. Lo que le va a suponer un doble esfuerzo en esa labor en pro del deporte del ciclismo que desde hace años viene realizando.

Damián de Miguel Arenal, director de Optica Damián, nos comentaba que sólo le mueve al patrocinar el equipo la ilusión de poder ayudar al deporte de base. «Ahora, señaló, voy a responsabilizarme más, pero la colaboración del pasado año no fue mala». Curiosamente; y en contra de lo que pudiera parecer, el patrocinador del equipo dice no conocer el ciclismo por dentro y que le gustaría llegar más lejos en el apoyo a ese deporte de base.

UN GRAN ESFUERZO

El Club Ciclista Navas de Oro va a ser el organizador, y bien que se merecen sus directivos la confianza; de la I Vuelta a la Comunidad de Villa y Tierra de Coca, que se va a disputar durante los días 29 y 30 de abril y 1 de mayo y para la categoría de juveniles. Es, sin duda, un gran esfuerzo el que realiza la Comunidad con el patrocinio de esta prueba. Señala la organización

que el número de equipos previstos es de quince, con un número de cinco corredores como máximo. Son cerca de 500.000 pesetas las que va a costar la Vuelta, que cuenta con sustanciosos premios en todas sus etapas y la general final.

Las etapas son las siguientes:

Día 29: Coca-Villagonzalo, en marcha neutralizada y donde se dará la salida oficial para continuar por Ciruelos, Fuente de Santa Cruz, Santiuste de San Juan Bautista, Moraleja, Nava de la Asunción, Coca, Navas de Oro, Bernardos, Migueláñez, Nava de la Asunción, Navas de Oro y Coca. Total kilómetros: 84.

Día 30: Coca, Navas de Oro, Bernardos, Migueláñez. Nava de la Asunción, Coca, Navas de Oro, carretera de Bernardos,

Carbonero el Mayor, Navalmanzano, Navas de Oro y Nava de la Asunción. Total kilómetros: 89.

Día 1: 1er sector: Nava de la Asunción, Moraleja, Santiuste de San Juan Bautista, Fuente de Santa Cruz, Ciruelos, Coca, Santiuste, Nava de la Asunción y Navas de Oro. Total kilómetros: 50. 2.º sector: Navas de Oro-Coca, contra reloj individual, ocho kilómetros.

La presentación oficial de la prueba va a tener lugar mañana viernes, a las nueve de la noche en el recinto extraordinario del Castillo de Coca.

Deseamos toda clase de éxitos a quienes con no poco esfuerzo están trabajando con una entrega total por el ciclismo en aquella zona de la provincia de Segovia. Un aplauso para ellos.

J.M.ª

JUSTO HERRERO GONZALEZ, S. A.

La Junta General Universal Extraordinaria celebrada el 2-2-89, acordó por unanimidad ampliar su objeto social, modificando el artículo 5.º de los Estatutos Sociales, con el tenor siguiente:

«Constituye el objeto de la Sociedad, la adquisición de madera para su aserradero y venta, la compra y venta de maderas ya elaboradas y la importación y exportación de madera, elaborada o no así como todo aquello que sea complemento, desarrollo, desenvolvimiento o mera consecuencia de todo cuanto antecede.

La adquisición, explotación y enajenación de toda clase de terrenos, solares, parcelas, naves industriales o de carácter agrario y pisos. La urbanización y parcelación de terrenos.

Promover, comercializar e intervenir, activa o pasivamente, en toda clase de explotaciones ganaderas.

La adquisición de derechos concesionales sobre terrenos o parcelas, la construcción de edificios en dichos terrenos o parcelas; el uso, arrendamiento y venta de los terrenos, parcelas, pisos, naves y locales referidos, realizando todo ello por sí misma o en participación con otras sociedades o personas físicas, incluso tomando participación en otras sociedades dedicadas a actividades similares.

Tiene igualmente por objeto, la compra de obligaciones, bonos, acciones o participaciones en otras sociedades o entidades, aun cuando no estén relacionadas con el objeto de la presente, así como compra y venta de títulos que se coticen en Bolsa o no, nacionales o extranjeros. Podrá además comprar y vender toda clase de bienes muebles, vehículos, turismos, maquinaria, nacionales o de importación y, en todo caso esta actividad se entenderá con las limitaciones de la legislación vigente.

Y en general, cualquier otra actividad directamente relacionada con las anteriores.»

LA SECRETARIA

V. B.º PRESIDENTE

FUTBOL SALA

Pocas sorpresas en la jornada, pese al empate de Disney

La fase de ascenso a División de Honor: en Madrid Bazar Japón, el sábado comienza su aventura regional

LIGA PROVINCIAL

Con más retraso del que habitualmente tenemos, insertamos esta semana los marcadores habidos en la competición provincial, al que tan sólo le restan ya dos jornadas para concluir en la Primera División.

MARCADORES

1.ª División

Martín M., 1; Los Briqueros, 0
Venta Magullo, 2; Atrio Bar, 1
Lieutenant, 0; Bazar Japón, 3
Unami, 3; Santiuste, 3
Annisa, 6; D. Coperlín, 3
C. Gómez, 4; H. Tapicerías, 2
S.E. Essan, 3; Disney Caja, 3

CLASIFICACION

- 1, Bazar Japón, 38 puntos
- 2, Annisa, 36
- 3, Disney Caja Segovia, 34
- 4, Lieutenant, 33
- 5, F.S. Santiuste, 29
- 6, S.E. Essan, 28
- 7, Venta Magullo, 28
- 8, Hogar Tapicerías, 26
- 9, Unami, 25
- 10, Const. Gómez, 20
- 11, Martín Miguel, 18
- 12, Atrio Bar, 12
- 13, Droguerías Coperlín, 13.

Goleadores (Trofeo «Santiveri»): Juan Carlos (Annisa), 34; Luis (Santiuste), 29, Yoldi (Disney), 27, Manolo (M. Miguel), 26, J. Luis (H. Tapicerías), Valentín (V. Magullo), Fuentetaja (Atrio) y José Luis (Annisa), 22.

2.ª DIVISION

P. Celia R. El Mirador, 2; Bar Flor, 1
S. de Té Diva, 3; Q.R. Arlequin 7
C. González, 3; Cuéllar T.C., 3
Santiveri, 4; Puntales T. El P., 2

BALONCESTO

Primera División

Grupo 1

CAI Zaragoza, 77; Ram Joventut, 76. Cacaolat, 90; Barcelona, 93. Magia Huesca, 81, Real Madrid, 83. Clesa Ferrol, 71; Caja Ronda, 77.	
J. G. P. F. C. P.	
Barcelona	12 9 3 1.077 1.016 21
Real Madrid	12 9 3 1.112 1.065 21
Ram Joventut	12 8 4 1.103 1.021 20
CAI Zaragoza	12 7 5 1.049 1.026 19
Caja Ronda	12 6 6 1.000 996 18
Cacaolat	12 4 8 1.014 1.123 16
Clesa Ferrol	12 3 9 994 1.040 15
Magia Huesca	12 2 10 966 1.028 14

Grupo 2

Mayoral, 94; Gran Canaria, 87. Pamesa Valencia, 80. TDK, 77. Taugrés, 91; Caja Bilbao, 77. Tenerife Nº 1, 91; Fórum Filatélico, 88.	
J. G. P. F. C. P.	
Taugrés	12 10 2 1.111 1.031 22
Caja Bilbao	12 7 5 1.043 1.022 19
Mayoral	12 6 6 968 986 18
Gran Canaria	12 5 7 963 940 17
Pamesa	11 6 5 940 928 17
Fórum Filatélico	12 5 7 983 1.024 17
Tenerife Nº 1	12 4 8 979 1.030 16
TDK	11 4 7 843 869 15

Grupo 3

Dyc Bregán, 80; Cajacanarias, 78. Estudiantes Bose, 91; Puleva, 78. Grupo IFA, 78; BBV, 80. Caja Guipúzcoa, 84; Valvigirona, 89.	
J. G. P. F. C. P.	
Grupo IFA	12 10 2 1.048 967 22
BBV	12 8 4 996 973 20
Estudiantes	12 7 5 1.005 927 19
Puleva	12 7 5 1.041 1.015 19
Cajacanarias	12 5 7 1.004 1.025 17
Dyc Bregán	12 5 7 982 964 17
Valvi Girona	12 4 8 968 1.042 16
Caja Guipúzcoa	12 2 10 931 1.062 14

CLASIFICACION

- 1, Otero de H. F.S., 25 puntos.
- 2, F.S. Cuéllar Tab. Cega, 19
- 3, Quesos Ruma Arlequin, 18
- 4, Pub Celia Rte. Mirador, 15.
- 5, Bar Flor, 14.
- 6, Santiveri, 14
- 7, Comercial González, 11
- 8, Salón de Té Diva, 10
- 9, Puntales T. El Porrón, 2

Goleadores: Alfonso (Otero), 24; Juan (Quesos Ruma), 22; Carlos (Otero), 18; J. Garcia (B. Flor) y Roberto (Cuéllar), 16; José L. (Pub Celia) y Santi (Cuéllar), 15.

FASES DE ASCENSO

Para el conjunto Bazar Japón, el próximo sábado se abre su caminar —como representante del sala provincial segoviano—, en la categoría regional. Va a tomar parte en la serie B de Castilla y León, junto con los representantes de León, Valladolid y Salamanca, dado que el equipo vencedor de Zamora no aceptó entrar en esta competición. El primer partido de los segovianos será el sábado, a las 7,30 de la tarde en Maristas, teniendo como rival al equipo

leonés de Cacabelos, Lineas Sport, que en la primera jornada venció a Joyería Izdo, de Béjar por un contundente 5-1. No será fácil el partido para los segovianos.

DIVISION DE HONOR

Durante los días 19, 20 y 21 de mayo, tendrá lugar la fase de ascenso a la División de Honor de fútbol sala, que jugarán los equipos campeones de cada una de las ligas regionales —ocho en total—, que se disputan actualmente. En el sector uno, además del campeón de Castilla y León: Molduras Sambaol, estarán los campeones del grupo Centro (Madrid y Castilla La Mancha) —que pudiera ser el Algón, de Arganda del Rey—, Grupo Extremadura-Galicia, con Noxa, de Pontevedra, en primera posición actualmente; y el del grupo II (Cantabria-Pais Vasco), encabezando el grupo el representante de Irún, con 43 puntos y el de Santander con 41. Restan tres jornadas. El sector se disputará en Madrid, concretamente en la localidad de San Sebastián de los Reyes, en las fechas ya citadas.

J.M.ª

FUTBOL.—Primera Regional Ordinaria

C. D. Coca, 3; C. F. Valseca, 2

LUIS

C.D. COCA: Gonzalo, José, Oscar, Rebollo, Teodoro, Corbacho, Javi, Piti, Chuche, Fernando e Isidoro. Luismi por Corbacho en el minuto 46 y Miguel A. por Isidoro en el 89.

C.F. VALSECA: Diego, Benito, Ismael, Miguel, Aparicio, Aurelio, Juan I., José L., Francisco, Herrero y Oscar.

Arbitró el colegiado Godofredo de Grado Mate. Bien; el domingo volvió a demostrar su personalidad en algunos momentos del juego, pues en cierta ocasión que hubo un pequeño roce entre dos jugadores, antes de que se produjeran mayores consecuencias, supo mandar en el campo.

El encuentro entre el Coca y Valseca se presentaba con bastante optimismo pensando que el equipo de casa tendría fácil la victoria. Pero las cosas no empezaron bien para él ya que a los nueve minutos del comienzo, el Valseca se adelantó con el 0-1, un gol que nos sorprendió a todos ya que fue un disparo desde 30 metros; también es verdad que estuvo un poco ayudado por el viento. En esos minutos, el Valseca, sin hacer un fútbol bonito, aunque sí práctico, tomó más ventaja en el marcador con un 0-2 que dejó a la afición local más fría que la tarde que reinaba.

La segunda mitad, el cuadro local salió a por todas como tiene

ARTES MARCIALES

El Campeonato de España de Judo: C. y León, 4 medallas

I Trofeo «Sánchez Elez» de taekwondo



Se disputó el pasado fin de semana en Madrid en el Campeonato de España de Selecciones Territoriales en la modalidad de judo, con una participación superior a los 350 competidores.

Hacemos referencia a los judokas segovianos que tomaron parte en el mismo. Quien más éxito obtuvo fue Fernando Muniesa, profesor del gimnasio del mismo nombre en nuestra ciudad, que logró medalla de bronce en menos de 65 kilos. Llevó a efecto cinco combates de los que ganó cuatro por ippón y perdiendo uno por wazari, por lo que no pudo acceder a la final.

En otras categorías, tanto Natalia Merino como Tato Mejias, no pasaron de su primer combate. Aquella perdió por luxación a treinta segundos del final de su combate y este por un «yuko» y un «koka». Ninguno de los dos pasaron a la repesca, ya que los que a ellos vencieron perdieron sus siguientes combates.

En el cómputo final del torneo la selección de Castilla y León obtuvo cuatro medallas. José M.ª Benito, fue oro en más de 95 kilos; plata para Ramón Fernández, en menos de 71, y Magali Pregonás, en menos de 48. Bronce consiguió Lucía Aller, en más de 72 kilos.

El nivel de la competición ha sido muy alto. Otros vencedores en el campeonato han sido, Carlos Sotillo, Francisco Lorenzo y Quino Ruiz, que fueron representantes españoles en la Olimpiada de Seúl, mientras que en categoría femenina obtuvieron también oro, Miriam Blanco, Isabel Cortabitante, Carmen Medina y Carmen Bellón.

Mario Numiesa, seleccionador regional, se sentía satisfecho de lo conseguido por su seleccionado. «Algunos, nos manifesté, están muy faltos de experiencia. Hay que esperar y trabajar con ellos mucho más».

TAEKWONDO

En el Polideportivo Municipal de Leganés, se celebró el I trofeo «Sánchez Elez», de taekwondo. Se rendía así homenaje al gran competidor, José M.ª Sánchez Elez, fallecido recientemente en accidente de circu-

lación y que tenía en su poder los títulos de subcampeón de Europa y subcampeón Olímpico.

A este torneo fueron invitados todos los competidores de élite del equipo madrileño, equipo actual campeón de España, y en el que forman los segovianos del gimnasio Kumgang, de Segovia, Alvaro Martín y Tomás Antolín. El primero entrena actualmente con el equipo nacional en la residencia Blume.

Alvaro, que salió muy frío a competir, perdió con una simple ventaja, lo que le privó de seguir compitiendo.

La otra cara de la moneda la protagonizó Tomás. Su primer combate fue frente al subcampeón de España, Santiago Fernández, venciendo de forma clara el segoviano. Sin embargo, y entendemos que por una decisión un tanto equivocada de los jueces, hubo de «conformarse» con la medalla de plata, de su categoría, pese a que había vencido, tras un excelente combate, al competidor del gimnasio Gimku. La decisión le perjudicó de forma notable.

El torneo, por el gran momento que atraviesa el Taekwondo en España, tuvo una altura técnica impresionante.

J.M.ª

Mañana, X Maratón Popular de San Marcos

Mañana, a partir de las once horas, se celebrará por los alrededores del barrio de San Marcos la tradicional Maratón Popular que este año cumple su décima edición. La organización ha establecido cuatro categorías de participantes: de hasta 7 años, de 8 a 12, de 13 a 16 y de 17 en adelante; incorporándose una especial para veteranos de 40 años en adelante. La salida de la prueba tendrá lugar en el fieltro.



BMW 324d y 324td. LOS DIESEL DE LA NUEVA GAMA SERIE 3

VITRUVIO. FCA.

LA ECONOMIA NO ES SU UNICA VIRTUD

Cuando BMW se propuso acometer la fabricación de su Gama Diesel sabía que estaba desechando de antemano toda solución de compromiso. Porque sólo un automóvil que responda al auténtico carácter BMW puede recibir este nombre.

Por eso, tanto el 324d como el 324td, además de los muchos beneficios ya conocidos en las motorizaciones Diesel —bajo consumo, robustez mecánica, economía de mantenimiento, elevada cotización...—, aportan al conductor más exigente unas cualidades hasta ahora desconocidas en este tipo de automóviles.

De hecho, las prestaciones de estos Diesel son realmente asombrosas, gracias a la adopción de la

Electrónica Digital Diesel, única en su categoría. Su velocidad punta supera los 185 Km/h. —en el 324td—, manteniendo un gasto de combustible extraordinariamente reducido.

Y la suavidad de marcha de sus 6 cilindros, junto a un elevado número de innovaciones para una perfecta insonorización, descubren un confort hasta ahora desconocido en Diesel.

Venga a nuestra Concesión BMW para ampliar la información sobre todas estas características. Y conocer además nuestro atractivo programa de financiación. Para que descubra las ventajas BMW sumadas a las ventajas Diesel.



MATESANZ, S. A.

Santo Tomás, 3. Tel. 43 54 01
SEGOVIA

ANUNCIOS POR PALABRAS

ALQUILERES

ALQUILO piso amueblado en La Granja. Teléfono 424024.

TORREVIEJA: Alquiler apartamento. Teléfono 975/381018.

NAVES almacén, acceso carretera a 5 Kms. Teléfono 441400.

CARNICERIA toda montada en Cantalejo. Precio convenir. Teléfono 521438.

LOCALES comerciales, varios tamaños. Muerte y Vida, 10. Teléfono 428515.

SE ALQUILA piso. Teléfono 424668.

ALQUILO piso amueblado, céntrico, calefacción. Teléfono 432407.

COMPRAS

COMPRO solar o local en La Granja de San Ildefonso. 150 metros cuadrados aproximadamente. Teléfono 432324, mañanas.

COMPRO nave de 1.300 a 1.500 m² con parcela sin edificar de 500 a 700 m² en un polígono de la carretera de Madrid. Teléfono 430275 (9 a 14 horas).

TRABAJO

SE NECESITA oficial y aprendiz para obrador de pastelería. Buen sueldo. Confitería Avenida. Fernández Ladreda.

SE NECESITA empleada de hogar fija o hasta las 6 de la tarde. Teléfono 423216.

SE NECESITA dependiente para comercio de suministros industriales y ferretería. Interesados llamar al teléfono 430760.

SE NECESITA asistente. Teléfono 420499.

SE NECESITAN para Segovia, vendedores de cosméticos y aparatos de peluquería para visitar esteticistas y peluquerías. Se facilita cartera de clientes. Excelentes comisiones. Posibilidad de promoción. Interesadas enviar datos personales al Apartado 751 de Valladolid, referencia «Cosméticos».

SE NECESITAN
APRENDICES
de 17 a 19 años
CHICOS O CHICAS
JORNADA INTENSIVA
Teléfono 44 20 23
(Horas oficina)

SE NECESITA camarero. Hotel Tres Hermanos, Boceguillas. Teléfono 543040.

SE NECESITA asistente. Teléfono 437161.

SE PRECISA asistente diaria de 10 a 1. Teléfono 436909.

SE NECESITA pinche de cocina y aprendiz de camarero. Interesados personarse en la calle Ruiz de Alda, n.º 2. Razón social: «Restaurante Garrido» (Ref. 40/1/M016).

SE NECESITA empleada de hogar de 10 a 3 tarde. Teléfono 433706 (desde 8 tarde).

NECESITO empleada de hogar. Teléfono 422808.

SE NECESITA empleada de hogar, tardes libres. Teléfono 420933.

SE NECESITA señora para atender casa. Teléfono 437173.

NECESITO empleada de hogar. Teléfono 435453.

NECESITO empleada de hogar de 5 a 11. Teléfono 430330.

NECESITO dependiente y ayudante mostrador hostelería. Teléfono 431024.

SE NECESITA aprendiz y ayudante de camarero y pinche y ayudante de cocina. Teléfono 434807.

NECESITO botones y pinche de cocina, no importa edad. Hotel Puerta Segovia.

BUSCO interna, buen sueldo. Teléfono 440659, llamar tardes.

SE NECESITA pinche de cocina. Residencia Tagore.

SE NECESITA dependiente de mostrador. Whiskería-Pub El Oso Blanco.

SE NECESITAN oficiales autónomos de construcción. Teléfono 437537.

SE NECESITAN oficiales de construcción. Sueldo 90.000 pesetas más incentivos, según valía. Teléfono 437537.

VEHICULOS

VENDO Seat Marbella, SG...E. Económico. Teléfono 424846, de 19 a 21 horas.

VENDO Renault-7, excelente estado. Teléfonos 422253-433611.

VEHICULOS importación. Motor Castilla - Aupisa. 20 años experiencia. Segovia-Madrid-Alemania. José Zorrilla, 109. Teléfono 422032.

AUTOHOF, S. A. Automóviles de importación. Teléfs. 437813-425162.

VENDO moto Guzzi-850, barata, extras. Teléfono 437767 (8,30 tarde).

CABEZA tractor F-12 tarjeta Nacional, servicio público. Góndola totalmente hidráulica de 12,5 metros de largo con tarjeta Nacional, servicio público. Cabeza tractor F.10 Intercooler. Cabeza tractor F.80, plataforma basculante hidráulica. Pegaso 12.14, 5 años. Ebro L.80 2 años y Ebro L.60 furgón. Teléfonos 432261 y 435361.

GANADOS

CHAROLESES puros para semmentales. El Espinar. Teléfonos 181271 y 181497.

VARIOS

NOVIOS, su viaje a Mallorca, Canarias, Sierramar. Patiño. Ladreda, 11. 430511 (seis líneas).

HIPOTECAS instantáneas. Cualquier cantidad, hasta 20 años, Cancelamos embargos. (91) 4311370-4311319.

RELAX, señoritas de compañía. Hotel, domicilio, pases de lencería, video, privado. Villalba. Teléfono 8508543.

MARTIN. Correduría de Seguros. Para cada seguro la compañía especializada, con máximas garantías y mejores condiciones.

MARTIN. Correduría de Seguros. Asesoramiento y gestión de seguros personales y empresa. Es-cultor Marinas. 10. 426395.

CONCEDEMOS préstamos con garantía hipotecaria. Máxima rapidez. Levantamos embargos, cancelamos hipotecas. (91) 5771854-5641645/44.

AGENTES DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA

INMOBILIARIA Liancasa: Pisos, locales, solares. Facilidades hasta 20 años. Ladreda, 25, 1.º A. Teléfonos 425358-435962.

MIGUEL TOVAR

AGENCIA INMOBILIARIA CON NOMBRE PROPIO
PRESTIGIO, EFICACIA
VISITENOS
EZEQUIEL GONZALEZ, 6
TELEFONO 43 54 81

TOVAR: Edificio rehabilitación, San Ildefonso, 3 apartamentos, gastos individuales. Facilidades.

TOVAR: Piso grande zona anti-gua, soleado, amplias vistas, mínima comunidad.

TOVAR: Piso Conde Sepúlveda, 3 dormitorios, 2 baños, comunidad módica.

TOVAR: Apartamento San Millán, 2 dormitorios, exterior, trastero, mínima comunidad.

TOVAR: En Fuentemilanos, piso 3 dormitorios, totalmente reformado, poca comunidad.

TOVAR: Edificio Velarde, últimas viviendas, 3, 2, 1 dormitorios. Facilidades.

TOVAR: Piso Muerte y Vida, 4 dormitorios, planta cuarta, exterior.

TOVAR
30 años de prestigio y seriedad

CASAS VENTA



HABITAT: Sepa encontrar su Habitat. Si quiere vender, si quiere comprar, siga los nuevos sistemas en gestión inmobiliaria. Teléfono 433010.

HABITAT: San José. 250 metros. 3 plantas, patio y garaje. Semi-rehabilitada.



TRASPASA CHURRERIA-BAR

- 100 metros Acueducto
- Pleno funcionamiento
- Completas instalaciones
- Precio y venta de ocasión

INFORMACION PERSONAL



HABITAT

VENDE

COMPLEJO INDUSTRIAL EN POLIGONO «EL CERRO»

- 5.200 m² de solar • 4.150 m² de naves
- 4 accesos con puertas de 6 metros altura
- Fachada a 3 calles • Calle particular
- Oficinas, despachos, vestuarios, servicios

ESTRICTA INFORMACION PERSONAL

HABITAT: Puente San Lorenzo. 350 metros. 4 viviendas. Para rehabilitar.

HABITAT: Carretera de Arévalo. Casa unifamiliar en muy buen estado. Seminueva. Jardín 200 metros.

HABITAT: C/ Escuderos (junto Plaza Mayor). 4 plantas. Situación inmejorable. Buena inversión.

HABITAT: José Zorrilla. 242 metros. Posibilidad cinco alturas. Buena inversión.

FINCAS NOVO

Agencia Propiedad Inmobiliaria
Alquileres - Traspasos - Ventas
Severo Ochoa, 6 - Tel. 42 91 18

TRASPASOS

SE TRASPASA local comercial para cualquier tipo de negocio. Amplio, acondicionado. Oportunidad. Zona Obispo Quesada. 430661.

TRASPASO tienda de deportes en Nava de la Asunción, por no poder atenderla. Sin competencia. Facilidades. Teléfonos 140924-141158.

SE TRASPASA local 75 m² para cualquier negocio. Urbanización céntrica. Muy económico. Teléfono 430348.

VENTAS

PARTICULAR vende local 260 m², zona José Zorrilla. Teléfono 420733.

PARTICULAR vende local 460 m², zona José Zorrilla. Teléfono 420733.

VENDO motor de riego, marca Campeón, doce caballos, equipado con bomba Humet. Teléfono 570409.

CERCADOS Reques, cercados de fincas, materiales para cerramientos. Teléfono 485176. Fuentemilanos.

JOYERIA-RELOJERIA A. Revilla. Liquidación por reforma. Interesantes descuentos. José Zorrilla, 115.

SE VENDE mostrador frigorífico 2 metros por 1. Teléfonos 424658, 431202.

PASTOS

ARRIENDO pastos para vacas en El Espinar. Teléfono 171206.

6.420 PLAZAS

AUXILIARES MINISTERIOS Y S. SOCIAL

Convocadas Oposiciones para AUXILIARES DE LA ADMON. DEL ESTADO Y AUXILIARES DE LA SEGURIDAD SOCIAL. Desde 18 años. Título: Graduado Escolar, F.P. Primer Grado o equivalente. Ejercicios fáciles que puede preparar con nuestros Textos. Retribución: sobre 1.200.000 pesetas. Instancias hasta el 4 de mayo. Pídanos URGENTE informes con Programa e impreso de instancia. Diríjase a JURISPERICIA, Jardines, 3. 28013-MADRID. Teléfonos (91) 522 40 07 - 522 40 73 y 239 09 30.



HABITAT: Su agencia. Locales, pisos, chalets, solares, alquileres. Dr. Castelo, 2 (frente enlosado catedral). Teléfono 433010.

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Conferencia de la ONU sobre desarme, en Japón

Tokio.--Es necesario empezar a crear una mutua confianza entre las naciones, declaró Robert van Schaick, representante de Holanda en la Conferencia de la ONU sobre el desarme que se celebra en Japón.

Van Schaick dijo que la credibilidad mutua servirá no sólo para guiar las negociaciones de control de armas, sino también para aminorar la desconfianza y la tensión entre los países.

La I Conferencia de Desarme, en la que participan 89 países, se celebra en Kioto, Japón central, propuesta por el primer ministro japonés, Noboru Takeshita.

El representante de la India en la conferencia, K. Sharma, destacó la necesidad de tener en cuenta factores regionales, ya que las medidas para crear confianza podrían ser inútiles a la hora de controlar armas convencionales.

El secretario de Asuntos de Seguridad de Yugoslavia, I. Golob, puso de relieve la necesidad de hacer inspecciones de armamento

"in situ", como forma de garantizar que la credibilidad es real en Europa.

Tales inspecciones de armamentos se vienen practicando en Europa desde el acuerdo de Estocolmo, en 1986.

Un participante manifestó que las negociaciones bilaterales son la mejor manera de controlar las armas nucleares, mientras las multilaterales parecen ser más necesarias para el control de armas químicas.--Efe.

En su tercera edición

El Rey entregó los Premios Nacionales de Diseño Industrial



El Rey Juan Carlos, en el momento de entrega del premio a Alberto Corazón.--(Foto Efe)

Madrid.--El Rey Juan Carlos entregó ayer los Premios Nacionales de Diseño Industrial, en su tercera edición, que recibieron la empresa BD, Alberto Corazón y Santiago Miranda, en un acto celebrado en el Ministerio de Industria.

El objetivo de los premios es promocionar e incentivar aquellas acciones y trayectorias empresariales o profesionales, en las que la unión de los valores culturales y

técnicos adquieren su pleno significado y posibilitan la máxima proyección, tanto a nivel nacional como internacional.

El jurado ha tenido en cuenta el historial de los premiados, el éxito de sus productos en los mercados nacionales e internacionales, la imagen y elementos culturales de los productos y la empresa, los valores de uso y de cambio, los niveles de calidad conceptual y técnica y la innovación en diseño.

Otorgan los premios Barcelona Centro de Diseño (BCD) y el Ministerio de Industria, cuyo titular, Claudio Aranzadi, señaló, una vez entregados los trofeos obra de Xavier Corbero, que el coste como

En Austria

Trece ultraderechistas detenidos en la celebración del nacimiento de Hitler

Braunau (Austria).--Más de un centenar de policías patrullaban ayer jueves las calles del pueblo natal de Adolfo Hitler, Braunau Am Inn, en Alta Austria, donde al menos trece ultraderechistas llegaron para celebrar el centenario del nacimiento del dictador han sido arrestados desde el miércoles.

La Policía esperaba ayer la llegada de más extremistas, "pero no sabemos cuántos", dijo en una rueda de prensa el responsable de la

seguridad para la región de Braunau, Arnold Klinger.

El impresionante despliegue policial "es una necesidad", ya que hay que impedir que se produzcan incidentes como los de hace diez años, cuando en un enfrentamiento entre extremistas de derecha y de izquierda se produjeron varios heridos y 22 detenciones, aseguró Klinger.

Entre los arrestados de los últimos días figuran dos franceses -que han sido expulsados-, cinco estadounidenses, un irlandés, un austríaco, un alemán, y un número indeterminado de italianos.

EN TELEGRAMA

ESPAÑA

LOS PROFESORES MIGUEL ANGEL QUINTANILLA, Ramón Vargas y Justino Sinova, fueron galardonados ayer ex aequo con el Premio «Espasa Mañana» de Ensayo, como reconocimiento a las aportaciones para el conocimiento de la historia reciente que contienen sus textos «La utopía racional» y «La censura de prensa durante el franquismo».

JOSE LUIS GUTIERREZ, director adjunto de D-16 y el sociólogo y catedrático de la Universidad Complutense de Madrid, Amando de Miguel, acaban de enviar a las librerías los primeros ejemplares de un libro sobre Felipe González, que, en definición de sus autores, es «una biografía crítica» del presidente del Gobierno.

ESPAÑA DESBORDO EL AÑO PASADO la barrera de los 300.000 infecciones tóxicas alimentarias, al declarar oficialmente 34.000 casos y unas pérdidas económicas en torno a los 19.000 millones de pesetas.

EXTRANJERO

LA CORRIENTE DE TURISMO que España recibirá en 1989, entrará en un periodo de «estabilización», después de varios años de registrar un crecimiento de un siete por ciento anual, informó hoy en Méjico el director general de «Turrespaña», Julio Rodríguez Aramberri.

El Parlamento Europeo declara oficial el catalán

Bruselas.-- La Comisión de Cultura, Educación y Juventud del Parlamento Europeo, aprobó ayer en Bruselas la declaración del idioma catalán como lengua oficial de las instituciones europeas.

En la proposición, que fue realizada por el eurodiputado socialista catalán Xavier Rubert de Ventós en septiembre de 1988, se pedía la publicación en catalán del Tratado de Roma, así como los de adhesión y del Acta Unica y los textos de las instituciones europeas.

También se pedía en la proposición el uso de esta lengua durante los encuentros y ceremonias simbólicas o relevantes para Cataluña, en los documentos de la Comisión que se difundan en ese territorio, y que se concedan subvenciones para el aprendizaje del catalán.

Obligarán a los trabajadores japoneses a descansar más

Tokio.--Un comité adjunto al primer ministro de Japón, Noboru Takeshita, ha propuesto una nueva regulación laboral en virtud de la cual se aumentará el número de días de descanso de los trabajadores japoneses.

La llamada "constitución del ocio" es una reacción a las críticas internacionales, que continuamente califican a Japón de competidor desleal por el exceso de horas de trabajo y por su consecuente superproducción, que inunda mercados de todo el mundo.

Los miembros del mencionado comité, llamado Consejo de Normativa Social, han elaborado un programa que incluye vacaciones de cinco días consecutivos y un cambio de hora similar al europeo para aprovechar las horas de sol y promover así el ocio y la diversión en todo el país.

Con el fin de ayudar a superar la "barrera psicológica" que supone la aceptación del tiempo libre adicional por parte del trabajador japonés, se ha sugerido que las nuevas leyes del ocio sean obligatorias.

La nueva política de ocio, que se habría efectiva alrededor del año 2000, choca frontalmente con la idea japonesa tradicional de que la virtud reside en agotar el campo con largas jornadas de trabajo.

En la actualidad, cada japonés trabaja un promedio de 2.100 horas al año, es decir 200 ó 500 horas más que sus colegas en Estados Unidos y en Europa.--Efe.

En la primera página del «Daily Mail»

Pamela Bordes, fotografiada con el presidente de la Cámara de Representantes de EE. UU.

Londres.--Una fotografía del presidente de la Cámara de Representantes de Estados Unidos, Jim Wright, en compañía de Pamela Bordes, conocida como la "prostituta del Parlamento" británico, aparece hoy en la primera página del diario "Daily Mail".

La foto fue tomada en 1983, en la oficina de Wright en Washington, cuando éste era sólo un congresista por Texas y Pamela trabajaba para el hombre de negocios indio Chandra Swami.

La reunión fue concertada por Swami para pedirle a Wright que interviniera a favor de Bordes, exmiss India, para que pudiera conseguir un permiso de residencia en Estados Unidos.

Pamela ya se había convertido en prostituta de lujo y era utilizada en negocios turbios de Swami, que la ofrecía a sus clientes a cambio de que firmaron contratos de compra de armas.

Wright, según el "Daily Mail", prometió ayudar a Bordes, pero ésta tuvo que salir de EE.UU. apre-

suradamente por problemas legales relacionados con los negocios de su protector.

Un portavoz del presidente de los congresistas declaró el miércoles por la noche que recordaba la reunión con Pamela y Swami, pero negó haber ayudado a la joven a obtener el permiso de residencia.

La foto que publica el "Daily Mail", con una dedicatoria personal de Wright, fue enviada a Pamela por el personal del congresista de Texas.